

中國家庭全盤基督化

基督化的婚姻

中国北京大学图书馆



B1141787



基督化家庭運動專冊

全國基督化家庭委員會編印

基督化的婚姻

總題：基督化的婚姻

目錄。

序言……………(一)

怎樣籌本年度的家庭週工作……………(一)

如何進行繼續的工作……………(四)

「座談會」與「集談會」……………(八)

家庭週分題材料(城市教會適用)……………(一四)

(甲)分題……………(一四)

(乙)崇拜程序之建議……………(一五)

(丙)材料……………(一五)

基督化婚姻的意義是什麼？……………(一一〇)

基督化婚姻的準備應由誰負責？……………(一二二)

(附表演一、二)

基督化婚姻選擇配偶的標準是什麼？……………(二二八)

青年男女如何相識？……………(三二八)

基督化婚姻(訂婚、結婚)應用什麼儀式？……………(四五)

基督化婚姻(訂婚、結婚)應用什麼儀式？……………(四五)

基督化家庭如何適應？……………(四九)

基督化家庭怎樣共同生活？……………(五〇)

家庭週分題材料(鄉村教會適用)……………(五二)

(甲)引言……………(五二)

(乙)聚會……………(五二)

選擇配偶的標準……………(五四)

婚後夫婦的責任……………(五七)

附錄：

補充材料

一個快樂婚姻的良箴……………(五九)

基督教教育與家庭生活……………(六五)

婚姻的控制……………(六九)

結婚最嚴重的危機……………(七六)

教會牧師和教友對於基督化家庭生活

應注意的各點……………(八四)

「家庭奉獻禮拜」程序建議……………(九〇)

建立快樂美滿的家庭生活……………(九三)

(二)詩歌(十五首)……………(九五)

(三)參考書籍……………(四)

(四)報告表……………(四)

序 言

中華全國基督教協進會提倡自本年起，努力推行「三年奮進運動」，以「全盤基督教化」作為總目標，務使增加熱心的基督徒的數目，加強教會的力量，各教會盡量合作，並提高全國國民的精神生活。換句語說，即是要加強信徒內在的生命和宣揚福音的力量。希望能自奮進個人起，擴展到家庭、教會、社區、全中國，使均能「全盤基督教化」，達到中華歸主的景象。

我們負責基督教化家庭事工的人，以為要使每個信徒的家庭達到「基督教化家庭」的標準，不但已組織成爲家庭的，要注意到「全家歸主」；即尚未組成家庭的青年，也要使他們明白基督教化家庭的意義，並且使他們能夠有充份的婚姻準備，以建設一個美滿的「基督教化家庭」。這是一個最基本而且十分重要的工作，在三年奮進運動的初年，爲要達成「中國家庭全盤基督教化」，我們就提出「基督教化的婚姻」作為第一年的題目，這不是沒有目標的，而是配合「三年奮進運動」而擬定的計劃。

爲配合「三年奮進運動」起見，我們的基督教化家庭事工也有一個三年計劃，以「全家歸主」

爲總題，其三年的家庭運動週即有三年的分題。本年（第一年）的題目爲「基督化的婚姻」，注重於下列四項：（一）婚前之準備，（二）新婚之指導，（三）各學校應加添關於基督教家庭的課程，（四）基督教家庭應當特別注意知識淺薄的男女。第二年的題目爲：「基督教家庭的子女」，第三年的題目爲：「基督教家庭的倫常」。我們希望這三年的材料能夠作有系統的編印，以供各地教會的參攷。

記得去年家庭週舉行之後，許多人希望對於智識青年應加重視，所以本年的材料，就有一點與往年稍稍不同。這裏的材料內容先由青年委員會準備，並已在兩次青年集會中試行過。其中一次是中學及教會青年冬令會，由數位宗教教育幹事協助的。另一次是由成都基督徒學生聯合會在大學生中提出研究這個「基督教化的婚姻」。此次經過本人及成都教會同人商討修改之後，復經各年齡的夫婦們提供意見，所以本年的材料雖然簡單，却包含着各方面所提供的理論與實際經驗，這是值得予以重視的。希望本年度家庭週的舉行並研究這樣最基本而重要的題目，不單在教會的小圈子裏，也能由此影響到當地的一般社會，使人人都能有好伴侶，家家都能有「基督教化的婚姻」。

本年的材料由全國基督教家庭委員會委托成都的教會人士分別撰寫，並且約了紹興及南

京的同工補充。協助編輯的人，有下列幾位：李連克博士及師母，鄭元英博士，吳福臨先生及師母，賈雲心先生，蔣德恩牧師，吉愛梅師母等人。承他們熱心幫忙，根據他們在教會及學校裏的工作經驗，寫出有價值的材料，本人不得不代表全國委員會向他們及曾經參與研討本材料的青年朋友們，特別深致感激之意。掛圖插圖係全國協進會影音委員會費牧師及師母(Rev. & Mrs. John Fee)負責繪製，尤使本材料生色不少，謹向渠等致謝。

至於本年度家庭週的聚會與材料的編製，和往年稍異，藉此介紹一些新的方法，也許可以獲得一些新的效果。爲了要普遍推行本材料，特在上海廣學會及成都華英書局分別發行，俾各地教會得就近購買。

全國基督化家庭委員會主席何慈洪先生，於百忙之中，負責編輯付印校對，使本材料得以問世，亦不得不在此向其致意。

海珥瑪(Irma Highbaugh)謹序

全國基督化家庭委員會

一九四八年六月

基督化的婚姻

家庭週分題材料

(城市教會適用)

(甲) 分題

本年度家庭週共計八日，每日有一分題，各教會應用本材料者，可以按照下列各題，分別按日舉行。

總題：基督化的婚姻

第一日：基督化婚姻的意義是什麼？（主日崇拜。見二一〇頁）

第二日：基督化婚姻的準備應由誰負責？（表演。共兩幕：一幕代表老式由父母負責的婚姻，一幕代表新式男女青年自主的婚姻。見二二一頁）

原稿缺此页

第三日：基督化婚姻選擇配偶的標準是甚麼？（集談會。集合各種人士的意見：由下列各種人對本日題目各作簡短介紹：醫生，心理學家，社會工作人員，基督徒父或母，牧師，教員，商人，材料中附有調查表兩種。見二八頁）

第四日：青年男女如何相識？（座談會。說明適當的方法和不適當的方法。見三八頁）
第五日：基督化婚姻（訂婚，結婚）應用甚麼儀式？（演講。見四五頁）

第六日：結婚後基督化家庭的責任是什麼？（座談會。見四八頁）

第七日：基督化家庭如何適應？（座談會。由幾對夫婦參加。見四九頁）

第八日：基督化家庭怎樣共同生活？（主日崇拜。見五〇頁）

(乙) 崇拜程序之建議

第一日及第八日爲主日，崇拜程序按照主日大禮拜之儀式，建議如下：

(1) 第一日（主日）崇拜程序：

一、靜默及導樂——

二、宣召——詩篇一二二篇一、二節。又約書亞二四章十五節

三、歌頌——普天頌讚第十八首快樂歌

基督化的婚姻

一六

四、啓應經文——哥林多前書十三章一至十三節

五、祈禱——

六、讀經——以弗所書五章二二至三三節，又六章一至四節

七、祈禱——特別為家庭祈禱

八、歌頌——普天頌讚第四二七首基督化家庭歌

九、報告與奉獻——（如有特別捐款，請在此時奉獻）

十、特別音樂——

十一、證道——題目：基督化婚姻的意義（大綱見二〇頁）

十二、短禱——

十三、歌頌——普天頌讚第四二四首樂哉家庭歌

十四、祝福——

(2)第八日（主日）崇拜程序：

一、全體默禱——同時琴師輕輕的彈奏普天頌讚第五三六首第二調

二、牧師短禱——「感謝天父，使我們今天聚集一堂，可以用心靈和誠實來崇拜你，願我們的崇拜，可以將榮耀歸於天父，所求所謝，奉主耶穌基督的聖名。阿們。」

三、全體唱詩——普天頌讚第四二七首基督化家庭歌

四、全體背主禱文或唱主禱文——普天頌讚第五三九首第二調

五、讀經——創世記第六章九節至二十二節，又第七章十三節

六、特別唱詩——選擇教會中一家完全信主的家庭擔任之

七、牧師禱告——「感謝天父，當你在太初創造天地的時候，第六天造了一男一女，組織了第一個家庭，以後不斷的產生人類，組織家庭，直到現在不知世上有多少家庭了？這許多家庭，有的是基督徒家庭，有的是非基督徒家庭。現在我們祈求你使世界上所有的家庭，都能成為基督化家庭，都知道共同生活的祕訣。因為有了健全的基督化家庭，才會有基督化的社會，才會有基督化的國家；有了基督化的國家，才會有基督化的世界，那末天國才能降臨到地上如在天上一樣。這樣，人類才能得到真正的和平與快樂。所以求主教導我們，怎樣可使非基督化家庭，一一成為基督化家庭。並且知道怎樣共同生活。求主賜給我們力量，使我們可以做成你的聖工！所求所謝，奉我們主耶穌基督的聖名。阿們。」

八、全體唱詩——普天頌讚第四二四首樂哉家庭歌

九、講經——基督化家庭怎樣共同生活？（講稿見五〇頁）

十、奉獻——（如有特別捐款，可於此時奉獻，並唱奉獻詩。）

十一、啓應文——

啓：求主使中國所有家庭，都成為基督化家庭。

啓：求主使全世界所有家庭都成為基督化家庭。

啓：求主使我們基督徒在家庭中有互相尊敬，互相愛護，

互相寬恕的心。

啓：求主做我們家庭的中心，使我們家庭知道共同生活的祕訣。

啓：求主使我們真正明瞭何謂家庭全盤基督化。

十一、全體唱三一頌（普天頌讚第五三五首）

十二、祝福——

(3) 第二日至第七日之聚會程序：

這六天的聚會，程序沒有嚴格的規定，要在合適於當地的情形，擬定一合乎當時環境與會衆需要的程序，即很簡單的唱詩，禱告亦可。不過最要緊的，是主持人事先應有充分的準備。例如約請參加「座談會」的領袖，應該早些將材料準備好，並且早幾分鐘

應：誠心所願。
應：誠心所願。

應：誠心所願。

應：誠心所願。

到會場，免得使會衆久等而掃興。下面的一個程序可以作爲各日的參考：

- 一、開會——安靜二分鐘。
- 二、唱詩——在普天頌讚中預先選一首，全體起立同唱。
- 三、祈禱——預先請一位起立禱告。
- 四、讀經——預先請一位起立讀合適的聖經章節，一字一句都要清晰朗誦，使會衆都聽得見。
- 五、報告——主席將本日的題目，清楚的向會衆介紹，並說明會議的方式，也介紹講員，並請會衆合作，使大家明瞭本日聚會的目的。
- 六、特別音樂——可預先約定特別音樂節目，增加會場中協和的空氣。
- 七、演講，討論，或表演。——此時請講員登台演講；或舉行「座談會」的人集中精力按照擬定的程序進行；或即可開幕舉行表演節目。
- 八、唱詩——此時會衆的情緒一定很緊張，可以唱一首詩以鬆弛一下。
- 九、禱告或祝福——散會，會衆循序依次退席。

(丙) 分題材料

基督化婚姻的意義是什麼？

引言：目前中國整個社會生活解體的狂潮中，婚姻觀念與實殘的紊亂以及家庭生活的崩潰，實為最嚴重的問題，家庭為社會的基礎，故非注意不可。

教會歷史證明，健全的基督化家庭亦為教會力量之所在，故家庭之間問題應特別注意。

目前中國婚姻與家庭紊亂不安的原因：

(1) 舊禮教及其附屬之大家庭制對於今日青年失去指導與約束的力量，而此輩青年對自由戀愛式的結合亦無由獲得指導，因此對婚姻的意義與藝術缺乏認識與了解。

(2) 因男女社會地位變遷，而產生婚姻生活的不協調。

(3) 因社會的動亂（如抗戰對人口之大遷徙）而產生婚姻與家庭的問題。

此為一廣大社會問題，但教會對基督化婚姻的意義應盡其宣揚之責任。何謂「基督化婚姻」：以基督或上帝的旨意為中心的婚姻，——不僅基於真純的「愛」，且有賴於正確的「認識」，及不斷的「適應」。

一、基於真純的「愛」

而十字架的「愛」，為一切之高型，且為真實具有永恆創造性者。

二、有賴正確的「認識」

此於婚前尤為重要，草率與勉強的結合，非基督化的婚姻。

教會對青年應多負引導教育責任。

三、有賴不斷的「適應」

共同生活非「適應」莫由成功

討論問題

1. 從中國舊禮教的立場看，婚姻的意義是什麼？
2. 從現代社會學的立場看，婚姻的意義是什麼？
3. 據現在一般人的看法，婚姻的意義是什麼？
4. 從基督教的立場看，婚姻的意義是什麼？

基督化婚姻的準備應由誰負責？

引言：中國舊式婚姻準備的責任，大半是由父母負擔。沒有疑惑，這會產生弊端和不滿意。受了西洋風俗影響的青年，又走向另一極端，把婚姻準備的責任，常是背着父母，自己負起來。這種作法所產生的弊端和不滿意，有時較父母包辦的作法所產生的弊端和不滿意更多，也更顯著。

爲判明這兩種辦法的得失，我們建議本日舉行下面兩個表演，使來參加聚會的人，能具體的看出我們如何急需一個適中的辦法。

表演：下面兩個表演，是代表兩種不同的對於婚姻責任的辦法，它們所表現的婚姻標準，也許是合理的，但最後取決婚姻的責任，都有些欠妥。

兩個表演都很簡單，不必有太煩雜的佈置或化裝，只要能將主要的意思表達出來就夠了。這樣的表演是討論的引導，而不是演劇。

【表演一】

地點：一個老式農家的堂屋。

佈置：正當中有一個「天地君親師」牌位，牌位前面有一張桌子，桌子兩邊有兩把椅子。

人物：王先生（壯年人）

王太太

張親家（女）

郵差

王先生：（啓幕時，坐着看報）

王太太：（上，提着一桶剛洗完的衣服和被單，好似很累的樣子）唉喲！快把我累死了！

王先生：別發愁啦！不久你就會享福了，等兒子「長生」回來，娶了媳婦，幫着燒火弄飯，洗衣服，你就好了。

王太太：長生上次來信說，他不贊成這件婚事，不肯回來。你是不是又寫了信給他，罵了他一頓，催他趕快回來呢？

王先生：當然寫了，他敢不回來！父親的話他敢隨便不聽，還行嗎？

王太太：唉！長生長大了，因為在外面上洋學堂，好像有了奇怪的思想。若是當真他不回來，我們怎對得起張親家？她的那種吵鬧，我可真受不了。

張親家：（上）親家母在家嗎？

王太太：（趕快迎上去）親家母來了，你好嗎？請坐，請坐。（張坐）

張親家：你們好嗎？我又有幾天沒有來看你們了。這幾天我正忙着給女兒「玉琴」預備嫁
奩哩！說到這裏，我要問你們，到底長生什麼時候會回來啊？若不回……

王先生：（連忙插嘴）親家，你不必急，長生收到我的信之後，一定不過兩天就會回來
的。他回來後，第一個好日子，就給他倆完婚。

張親家：那就好了，我就放心了。玉琴是頂能幹的孩子，弄飯，做菜，洗衣，針線，挑
花，繡花，樣樣都會，也讀了幾年書，字雖識得不多，但還能寫信。又長得美
貌，村子上的人，都知道我已把她許給長生了，都說長生和你們倆老福氣好。若
是長生不回來……

王太太：親家，你放心，長生一向很聽他父親的話的，何況這終身大事，又是我們在前幾
年就給他訂好了的，他一定會回來的。

王先生：親家放心，我担保你，他一定會回來的。

張親家：那就好罷！我就回去了，我還忙哩！（起立作要走狀）

王太太：好走，親家，不送了。（張下）真不得了，真急死人。

郵 差：王先生有信。（上）

王先生：（上前取信）那兒來的信？（看看信封）啊，長生來的，（作快樂狀，急拆開信

封；立刻面色頓變）

王太太：什麼事？他到底幾時回來？快說呀！他幾時回來呀？
王先生：（生氣狀，將桌子一拍）他回什麼，他說，若我們不將他這件婚事退掉，他——永遠——不回來了。

王太太：唉喲！天呀！怎麼能退婚啊！那不是把我們祖宗三代的人都丟完了。（閉幕）

【表演二】

人 物：陳大鵬（青年男子大學生）

李小玉（青年女子大學生）

佈 景：公園的一角

（大鵬長於唱歌，小玉長於彈琴，兩人都好音樂，兩人有很正常的友誼。開幕時大鵬唱着一個歌，小玉在替他打拍子。）

小 玉：你唱得真好聽，可惜這個地方的拍子應當長一點。

鵬：對，對，我又唱短了一點，再聽我唱一次，你看對了沒有？（大鵬又唱）

玉：這一次一點兒也不錯。

鵬：小玉，自從同你認識了以後，這幾年我的音樂是大有進步。

玉：那裏的話，這是彼此共同研究的結果。

鵬：若是有你的幫助，我相信我將來可以成爲一個音樂家。

玉：那我當然可以盡力幫助你。

鵬：小玉，不只是像這樣的幫助，要更深一層的。

玉：什麼？（不好意思狀）你又胡說了。

鵬：小玉，這幾年我們一同上課，一同遊戲，旅行，共同研究，我發現我們有好多相同的地方，我相信假如我們能夠永遠在一起的話，那一定會是幸福的。

玉：（低着頭不作聲）

鵬：所以我說更深一層的幫助，那就是說，我們——永遠——生活在一起。

小玉：我知道感情是由發現彼此之間許多的共同點而生出來的，這幾年來，我們常在一起，當然不能說沒有感情。

大鵬：小玉，那麼你能夠答應我，最近我們就結婚好嗎？

小玉：那，那麼快的事，還得寫信問爸爸媽媽哩！

大鵬：問他們幹什麼？他們老朽，那懂得新式的婚姻。

小玉：不是那麼簡單的，父母養育我一場，我不能就這樣隨隨便便的離開他們。

大鵬：不必同他們去說了，若是去同他們說，反惹麻煩。將來的幸福，是我們自己的，何必要他們作主呢？

小玉：大鵬，你又瘋狂了，用用腦子想想吧！明天再說！要上第三堂課了，快回去吧！

(閉幕)

討論問題

1. 從中國舊禮教的立場看，婚姻的責任是誰的？
2. 在現代中國青年人的眼光中，婚姻的責任是誰的？
3. 在基督教家庭的立場，婚姻的責任是誰的？

督化婚姻選擇配偶的標準是什麼？

引言：欲使婚姻美滿，在選擇配偶時，須有明確的標準，不過說到標準，常是各人有各人的看法。為幫助青年人在選擇配偶時，能有較客觀的標準，這就是本日舉行集談會的目的。

茲附調查表二種，讓參加的男女按各人的意見填就。

建議問題：一、選擇配偶時，在生理方面有什麼當注意的事？

二、選擇配偶時，在心理方面有什麼當注意的事？

三、選擇配偶時，在宗教信仰方面有什麼當注意的事？

四、選擇配偶時，在家庭背景方面有什麼當注意的事？

五、選擇配偶時，在教育程度方面有什麼當注意的事？

六、選擇配偶時，在生活習慣方面有什麼當注意的事？

七、父母間彼此的關係，對兒女對於婚姻的態度可能有什麼影響？

八、在家庭，學校，教會，和各種青年會中，應為青年男女有什麼適當的活動，才可以對於他們目前組織基督化家庭有幫助？

九、在中學，大學，和神學裏，是否應添設有關婚姻的課程？

【調查表一】女子選擇配偶的標準

(請完全讀過後再在你的標準前作一√記號)

- (一) 他的家庭是個大富戶
 - (二) 他的家庭是個小康
 - (三) 他的家庭經濟可以過活
 - (四) 他的家庭不要太富，免得顯着我很窮
 - (五) 他的家產足夠我享受
 - (六) 他的家境清寒，我可資助他
 - (七) 他的收入夠我們生活，不必須我出去工作
 - (八) 他家社會地位很高
 - (九) 他自己社會地位很高
 - (一〇) 他家很有勢力
 - (一一) 他自己很有勢力
-
- (一二) 他家社會關係拉得很好
 - (一三) 他自己社會關係拉得很好
 - (一四) 他家有一點小聲望
 - (一五) 他自己有一點小聲望
 - (一六) 他沒有什麼成就，然而靠我們的努力
 - 是有希望的
 - (一七) 他家很清高
 - (一八) 他自己很清高
 - (一九) 他家是一普通家庭
 - (二〇) 他是出身名門
 - (二一) 他的家世清白
 - (二二) 他是從奮鬥環境中掙扎出來的
 - (二三) 他很漂亮
 - (二十四) 他很健壯
 - (二十五) 他不一定漂亮，但很討人喜歡

- (二六) 他很清秀
(二七) 他很書生面目
(二八) 身體要健康
(二九) 身體只要無病就行了
(三〇) 爲人大氣
(三一) 身材高大
(三二) 身材中平
(三三) 身材矮小精幹
(三四) 胖子
(三五) 瘦子
(三六) 和藹可親
(三七) 人品高尚，一看見就願和他交往
(三八) 不要太漂亮，免得別人也要愛他
(三九) 莊嚴
(四〇) 仁慈

- (四一) 沉默寡言
(四二) 健談
(四三) 天真活潑
(四四) 真誠
(四五) 機警靈活
(四六) 忠厚老實
(四七) 少年老誠
(四八) 能吃虧讓步
(四九) 能忍耐
(五〇) 有毅力
(五一) 有勇敢
(五二) 有涵養
(五三) 個性強
(五四) 性情溫柔
(五五) 有虔誠的宗教信仰

(五六) 道德高尚

(五七) 為人正直

(五八) 富有愛心

(五九) 一定是一個基督徒

(六〇) 不是基督徒也可以

(六一) 人生積極

(六二) 樂觀

(六三) 人格外向

(六四) 人格內傾

(六五) 人格中和

(六六) 不太世故

(六七) 世故很深

(六八) 不油滑

(六九) 有正義感

(七〇) 尊重女性

(七一) 好像我的父親

(七二) 好像我的大哥哥

(七三) 好像我的小弟弟

(七四) 好像我的朋友或伴侶

(七五) 沒有父母親的

(七六) 甚至於兄弟姊妹都沒有

(七七) 不干涉我的行動及生活

(七八) 能孝敬奉養我的父母

(七九) 不要嫌小孩子麻煩

(八〇) 不自私

(八一) 不怕家庭的瑣碎

(八二) 能協助太太料理家事

(八三) 能協助太太看孩子

(八四) 很有本領

(八五) 很會賺錢

(八六) 很能活動

(八七) 有領袖才幹

(八八) 有組織能力

(八九) 有政治家的作風

(九〇) 有教育家的風度

(九一) 有藝術天才

(九二) 是一個文學家

(九三) 是一個運動家

(九四) 是一個音樂家

(九五) 是一個牧師

(九六) 是一個宗教教育家

(九七) 不要太能幹，免顯得我太笨

(九八) 有遠大眼光

(九九) 要有豐富的人生經驗

(一〇〇) 有事業心

(一〇一) 能努力奮鬥

(一〇二) 生活習慣絕對要與我相同

(一〇三) 生活習慣與我差不多就行了

(一〇四) 家庭經濟權完全讓我管

(一〇五) 能讓我繼續我的事業

(一〇六) 他能聽我的話，受我的支配

(一〇七) 不要有不良的嗜好

(一〇八) 生活要有規律

(一〇九) 能吃苦耐勞

(一一〇) 能共甘同苦

(一一一) 要有共同信仰

(一一二) 要有共同興趣

(一一三) 能共同商討事情不專制而是民主的

(一一四) 不要交異性朋友的

(一一五) 可以交異性朋友，但不能超出朋友

的範圍

(一)容許我交異性朋友的

(二)不要修飾

(三)穿着要整齊樸素

(四)穿着要適合身份

(五)一定要受過高等教育

(六)學問一定要比我高

(七)與我教育程度差不多

(八)學位不要比我高，免得駕御我

(九)他所學的與我同行

(十)他的學識要專精

(十一)他的學識要淵博

(十二)她的家庭是個大富戶

(十三)她的家庭是個小康

(十四)她的家庭經濟可以過活

【調查表二】男子選擇配偶的標準

(請完全讀過後再在你的標準前作一√記號)

(一)她的家庭是個大富戶

(二)她的家庭是個小康

(三)她的家庭經濟可以過活

(四)她的家庭雖清貧，但能勤儉生活

(五)她的家庭雖富有，但能勤儉生活

(六)希望她的家庭貧窮，將來靠我生活

(七)她家社會地位很高

(八)她家社會關係拉得很好

(九)她家很有勢力

(十)她家有一點小聲望

(十一)她家很清高

(十二)她家是一個普通家庭

(一三) 她自己在社會上已有地位名望

(一四) 她是出身大家閨秀

(一五) 她是出身家世清白

(一六) 她是從奮鬥中掙扎出來的

(一七) 很俊美

(一八) 很漂亮

(一九) 健康美

(二〇) 病態美

(二一) 大方

(二二) 軟弱害羞

(二三) 不太好看，但有吸引人的力量

(二四) 平平常常

(二五) 身材高大

(二六) 身材中平

(二七) 身材矮小

(二八) 胖子

(二九) 瘦子

(三〇) 嬌小玲瓏

(三一) 不要太好看，免得別人也愛她

(三二) 不要太難看，否則不好見人

(三三) 人品高尚，一看見就願意與她交往

(三四) 和藹可親

(三五) 沉默寡言

(三六) 健談

(三七) 天真活潑

(三八) 真誠

(三九) 機警靈活

(四〇) 忠厚老實

(四一) 能吃虧讓步

(四二) 能受氣

(四三)個性強

(四四)性情溫柔

(四五)有涵養

(四六)有虔誠的宗教信仰

(四七)道德高尚

(四八)有正義感

(四九)賢妻良母

(五〇)富有愛心

(五一)一定是個基督徒

(五二)人生很樂觀

(五三)人格外向

(五四)人格內傾

(五五)人格中和

(五六)不太世故的好

(五七)要世故很深

(五八)好像我的母親

(五九)好像我的大姐姐

(六〇)好像我的小妹妹

(六一)好像我的朋友或伴侶

(六二)不太干涉丈夫的行為及生活

(六三)能過大家庭的生活

(六四)能孝敬公婆

(六五)能與弟兄姊妹妯娌和睦相處

(六六)要有豐富的人生經驗

(六七)不歡喜有孩子的

(六八)不要嫌小孩子的麻煩

(六九)不怕家庭的瑣碎

(七〇)不自私

(七一)粗細事情都能做

(七二)能幹得很

- (七三) 很會理家務
(七四) 很會理財
(七五) 很會做飯菜
(七六) 很會教養孩子
(七七) 能和別人合作
(七八) 不必太能幹
(七九) 能協助丈夫的事
(八〇) 離開丈夫自己也能獨立生活
(八一) 會唱歌遊戲跳舞
(八二) 能兼辦家庭副業
(八三) 一面能在外工作增加家庭收入，一面又能兼顧家事
(八四) 會節儉，而家庭生活能舒適
(八五) 會交際
(八六) 會待客
- (八七) 會縫紝編織
(八八) 會抄寫打字
(八九) 懂家庭營養
(九〇) 懂家庭衛生
(九一) 會簡易醫藥治療
(九二) 會家庭佈置
(九三) 有審美觀念
(九四) 能廢物利用
(九五) 能促進家庭快樂
(九六) 能使全家基督教化
(九七) 是一個有事業心的女子
(九八) 是一個把家庭重於事業的女子
(九九) 不要太出風頭的女子
(一〇〇) 生活習慣絕對要與我相同
(一〇一) 生活習慣與我差不多就行了

(一〇二)不要有不良的嗜好

(一〇三)能吃苦耐勞

(一〇四)能共甘同苦

(一〇五)要有共同信仰

(一〇六)要有共同興趣

(一〇七)不要交異性朋友

(一〇八)可以有異性朋友，但不能超出朋友

的範圍

(一〇九)不要多管閒事

(一一〇)修飾要現代化(摩登)

(一一一)可以打扮，但不要俗氣

(一一二)穿着要整潔樸素

(一一三)穿着要適合身份

(一一四)盡量穿得漂亮

(一一五)衣服顏色要華豔

(一一六)衣服顏色要清潔

(一一七)一定要受過高等教育

(一一八)與我的教育程度差不多

(一一九)她不如我，我好教她

(一二〇)她比我強，我好跟她學習

(一二一)受過中等教育就行

(一二二)略微識字就行

(一二三)只要能做家事，不識字也可以

(一二四)她所學的與我同行

(一二五)她所學的與我不同行

(一二六)她的學識要專精

(一二七)她的學識要淵博

青年男女如何相識？

引言：

一、本材料係爲教會中之青年男女與父母聯合聚會而準備的，主領人最好是由該教堂的牧師或青年工作人員擔任，用「座談會」的方法進行討論。

二、會前製備一些青年事工的表格計劃或標語，以引起參加者的興趣並可供討論時的參攷。
三、台上參加「座談會」的人員最好能包括該地教堂的牧師，青年工作者，一個父親（最好是懂得些青年教育的），一個母親，一個男青年和一個女青年，事前能有適當的準備。
四、討論大綱和參攷資料祇能做一個參攷，不宜全部引用，須要挑選一些適合於當地實情的材料，再加上一點當地特有的問題才能有好結果，討論最好注重實用具體的建議，以發展教會應有的青年事工。

討論大綱：

甲、爲什麼青年男女應有做朋友的機會？

- 一、男女間一般的認識和瞭解，是基督化家庭所必須有的基礎嗎？
- 二、青年男女的生活中，必須有異性友誼的調劑嗎？

三、青年男女一同工作，會使工作更有興趣，並且成績更為美滿嗎？

這樣的作業容易嗎？是否需要學習？

乙、青年男女如何得到朋友？

一、青年男女在那些地方有認識朋友的機會？這些地方中以那幾個最好？

二、有人以為教會是青年男女認識朋友最好的地方，你以為對嗎？

三、普通禮節在青年男女交友中居何地位？

(一) 如何介紹新的朋友？

(二) 介紹有何意義或價值？

(三) 在那些情況下，可以不經介紹而交談？

丙、青年男女間友誼的發展。

一、促進青年男女間友誼的發展是誰的責任？(家庭？教會？學校？其他)

是否可以完全放任，聽其自由發展？

二、青年男女共同工作在友誼的發展上有何貢獻？

青年男女參加教會中的工作或一同崇拜，有何特殊的價值？

三、教會中應該有些什麼計劃和設備，可以給予青年工作與發展友誼的機會？

本教會對於上述的計劃與設備已經完成了多少？最近還可以增添些什麼？
四、青年的父母約集青年男女到自己的家中聚會有何優點？有何困難？
如何可以解決這些困難？

五、今日學校中的課外活動，是否受到適當的重視？
青年男女如何能自課外活動中得到益處？

丁、一些實際的問題。

- 一、青年男女相識至何程度，方可單獨結伴出外遊玩？
- 二、單獨結伴與數對伴侶或小團體出外遊玩，各有何利弊？
那些地方是適合於青年男女遊玩的？
- 三、青年男女出外遊玩是否應有充分的經濟準備？
此項用費是否應由父母供給？其數目標準當如何？
- 四、交友在生活中應如何節制，方不致影響其他方面之發展？
- 五、青年男女交友宜廣泛或應專一？
- 六、基督教青年交友時，如何實現基督徒應有的精神？

參攷資料：

1、一九四七年的美國基督會青年手冊上，有下面的一段話：“The purpose of getting acquainted is not merely to recognize each other, but to discover mutual interests, to learn to work, play and worship together and to learn how to serve your community.”

11、一個男孩子說：『女孩子們最沒用，如果我們的團契裏沒有她們倒好些，常常在開會的時候她們不表示意見，而暗地裏却在批評。』一個女孩子說：『男孩子真粗魯的很，每次開會的時候，總要大聲吵鬧，我們的話也常受到無理的攻擊。與他們做事真不舒服，好些事情他們一點都不懂，却還自以爲是。就好像前一次我們大家一同佈置禮堂的時候，××一定要把一盆大葉子的花放在講台中間的桌子上，把主席的臉全都遮沒了。』又一個女孩子說：『不是我們不願意在開會的時候貢獻意見，祇是因爲話說多了，有人要說我們愛出風頭或者別有用心的。』又一個男孩子說：『與女孩子來往真困難，做錯了一點小事，或者說錯了一句話就會鬧成笑話，或者更得罪了她們。』

三、××在一個男女同校的大學裏讀書，他從來不與同上課的或同做實習的女同學談話。有一天晚間，他從圖書館中出來，看見一個曾與他一同做實習的女同學○○，站在門口，也預備回宿舍，不過，望着外面的一片漆黑，很覺爲難。××看見這樣的情形，就上前

向她說：『我可以送你回去嗎？』○○當然是非常高興的，他們在路上的時候，一面走，一面談，非常有味。尤其是○○有很多的思想使××感覺到非常新鮮。自從這次的經驗以後，××常和○○在一起閒談，並且也和其他的女同學多有來往了。

四、××在十五歲的時候，曾有過一個很要好的女朋友。後來，不知怎樣的，那女孩子不與他往來而和別人在一起了，××非常的氣憤，此後他再也不與女孩子做朋友，並且對於女人常常表示輕視。

五、某教會的青年團契，有一個時期非常有生氣，後來，其中有幾對的青年男女有了較深切的友誼，乃漸漸的對團契的事工冷淡了，團契因之失去了一部分的力量，同時，一般的人對團契存着懷疑的態度，乃致於新的力量也不能增加。

六、○○是一個女學生，很喜歡跳舞和看電影，她認識的男女朋友都很多。有一天她收到一封封信，說到她的母親在家鄉裏有著重病，她很想找一個朋友訴說她心中的苦悶，可是，她找不到，她在許多朋友中竟找不到一個是她認識得比較深切而可以信任的。

七、○○是一個女孩子，她有一個朋友是在馬路上認識的，她總不敢把她的這位朋友介紹給她的父母，因為她說不出他們是如何認識的。

八、××是一個十八歲的男孩子，他的男女朋友都很多，並且大家都很喜歡他。他最喜歡參

加團體的活動，做事很負責任，對每個人都很和氣，衣着也總是很整齊清潔的。

九、一個牧師與一羣青年男女一同聚會，在一個鐘點的演講完畢以後，他問他們說：『你們願意玩玩遊戲呢，還是再要研究點問題？』很多人都不說話，後來有一兩個人提議研究問題，於是又繼續了一個鐘點，然而發問的人很少。

十、有一個教會對於當地的青年有下列的工作計劃：（一）唱詩班，（二）青年培靈會，（三）宗教座談會，（四）交誼會，（五）中英文查經班，（六）令會（多在郊外舉行），（七）青年室——內有圖書及遊戲用具，由青年自行管理，（八）服務工作等。

十一、△先生在××大學教書，在每一學期開始的時候，他總要召集全班的同學有一次交誼性質的集會，使大家彼此認識，他所教授的課程往往有較好的成績和秩序。

十二、○○是一個女子中學校裏的學生，她接到一封一個男孩子寄來的信，他們是在她的一個親戚家中彼此認識的，以後也會又遇到過多次，談過一些話。這個男孩子要求她和他通信，可是，這封信不幸給她的同學發現了，她們就向她取笑，她以後再也不敢遇見那男孩子。

十三、××是大學二年級的一個好學生，他在一年級的時候，待人接物都很和順，所以同學們都很喜歡他。不過，最近數月以來，大大的改變了。他在半年以前，認識了一個女

朋友，近來漸漸親熱，他對於其他的女朋友都不加理睬，與男朋友也少往來。他常有機會與他所喜愛的女朋友在一起，可是，他們却並不快樂。

十四、○○是一個訂了婚的青年女子，生性非常活潑，可是，她却時常遇到男同學的冷淡面孔，並且聽到女同學的閒話。

十五、有人以為基督徒青年男女間的友誼，應該注意下列四原則：

- (一) 尊重他人的人格，勿令他人失望、傷感或遭受損失。
- (二) 尊重他人的願望與權利，勿專隨自己的意志。
- (三) 你願意別人如何待你，你就應當如何待人。
- (四) 我們的身體是耶和華的殿宇，我們的感情也是聖潔的。

基督化婚姻（訂婚，結婚）應用什麼儀式？

引言：婚姻是人生重大的事，所以訂婚禮與結婚禮是緊要的步驟，也是隆重的禮節。我國古昔，以訂婚為結婚的預備，因那時，『七年男女不同席，不相問詢，不相知名』，所以必須有父母之命，媒妁之言，納采致聘，以為信約，所謂『一語之齊，終身不改』。可惜近年來許多人，特別是青年男女，每藉自由為名，推翻一切舊有禮教，而對於新禮教又全然不懂，結果把婚姻大事當視為可以胡鬧亂為，任意合離的事，這真是一個極大的危險。為說明基督化婚姻禮節的重大，我們舉行今天的演講討論會。

講演：由牧師或其他有經驗的人演講，關於：

一、訂婚的重要及訂婚的方式：

1. 男女交換信物，用信函或登報方式通知親友。
2. 男女同至牧師處，說明願意訂婚理由，請牧師予以證明，祈禱，祝福。
3. 舉行茶會，在會中由家長或本人宣佈訂婚，牧師予以證明，祈禱，祝福。

二、結婚禮節之重要及方式：

婚姻為人之大倫，所以需要儀式以昭示社會。儀式不論繁簡，定須隆重嚴肅。基

基督化的婚姻

四六

基督徒的婚禮，總宜在禮拜堂舉行爲佳。

1. 禮拜堂以較小爲宜。

2. 禮拜堂當佈置莊嚴美麗。

3. 行禮時不當有小孩在禮拜堂內。

4. 必須牧師證婚。

5. 儀式當簡單隆重，婚禮秩序可照下列原則斟酌改變之：

(1) 入殿樂

(2) 牧師簡略照經講述結婚意義，及宣佈二人結婚。

(3) 新郎新婦在主壇前跪下，交換信物及簽蓋婚書。

(4) 牧師祈禱祝福。

(5) 禮成出殿（婚禮中可加上特別音樂）。

(6) 可用茶會代替設筵。

6. 現行婚禮中，尤以在餐館中舉行者，弊端頗多：

(1) 不守時，且婚禮時間頗長。

(2) 來賓多帶小孩，以致不能肅靜。

(3) 訓詞賀詞等或過長，或拉雜，或近於戲謔，以致有失婚禮莊嚴。

(4) 過於浪費金錢。

7. 基督徒婚禮之要點：

在上帝靈臨之下舉行，當能倍使雙方感覺婚姻之神聖與責任，及增加彼此之信愛。

討論問題：

1. 訂婚有什麼價值，是否需要？
2. 老式婚姻中的訂婚的意義與利弊是什麼？
3. 基督徒的訂婚的意義是什麼？
4. 基督徒的訂婚的禮節有什麼意義？
5. 舊式結婚的利弊是什麼？
6. 現在各種普通的婚禮的方式有什麼利弊？
7. 基督徒婚禮有什麼價值？

結婚後基督化家庭的責任是什麼？

引言：一個美滿基督化家庭裏的責任，是多方面的。這些責任如何負擔，由誰負擔，如何劃分界限，如何分工合作，就是我們討論的主題。

座談會：約請三對或四對夫婦參加座談會，其中一對是結婚十五年以上的，一對是十年以上的，一對是不滿二年的。主席可以利用下面建議的各問題，逐一向各參加人發問，然後各人可根據自己在家中實驗的經驗作答。

建議問題：一、基督化家庭生活中重要的責任有些什麼

1. 在家庭經濟方面有何責任？
2. 在兒女教育方面有何責任？
3. 在日常事工方面有何責任？
4. 在家庭衛生與疾病方面有何責任？
5. 在環境衛生方面有何責任？
6. 在家庭宗教方面有何責任？

二、上述各種責任應歸誰負擔？

1. 經濟的來源及用途，
2. 撫育及照護孩子，
3. 日常事工，
4. 家庭衛生，
5. 環境衛生，
6. 家庭宗教生活。

基督化家庭如何適應？

引言：結了婚不一定就是成立了家庭，也更不一定就是成立了基督化家庭。結婚後夫婦彼此能否在思想，習慣，興趣等等方面，有合理的，進步的適應，才足以規定他們婚姻生活能否美滿，能否成功。本日所注重的是夫婦在家庭生活中彼此的適應問題。

座談會：因家庭適應是一個實際問題，所以我們仍須請一些結過婚的人來參加座談會。可能，仍請昨天參加座談會的那幾對夫婦，來參加本日的座談會。

建議問題：一、何謂適應？

二、結婚後如何要適應？

三、結婚後在那些方面需要適應？

1. 在生活習慣方面，2. 在不同的嗜好方面，3. 在用錢的問題上，
4. 在朋友問題上，5. 其他。

四、如何增加夫婦間的感情？

基督化的家庭怎樣共同生活？

上帝創造人類，有男女，長幼，智愚，強弱，剛柔，與急躁緩和的分別，各不相同。現任要把這性質不同的人類，來組織家庭，在一處居住，共同生活，實在是一樁很困難的事情。所以自古迄今，凡是一個家庭，如得不到共同生活的祕訣，往往會發生口角，齟齬，猜疑，紛歧等惡劣現象，甚至毆打，自殺，離婚等種種慘劇。因此家庭不能成爲人間的天堂，享受着一切幸福，而變成了人間地獄，這是多麼不幸而可惜的一回事啊！

要使家庭得到共同生活的祕訣，非以基督爲家庭之主不可！所謂以基督爲家庭之主，它的意思就要家庭中每一個人都聽從基督的教訓，並實行於日常生活之中。那麼，一個家庭中雖有男女，長幼，智愚，強弱，剛柔，與急躁緩和等的不同，而均能依靠基督的能力，各獻其技，共同生活，毫無阻礙。

譬如舊約創世記第六章所載挪亞一家八口，均能和睦共處，向着上帝所定的目標前進，所以他們一家得着上帝的稱讚，別的家庭都被毀滅，只有挪亞一家獨被留着。這個家庭，可以稱爲是一個真正基督化的家庭。

挪亞家中，也有老有小，有男有女，有夫婦，有子女等的分別，而他們均能聽從上帝的

話，而造成了一只方舟。在聖經中雖沒有說出挪亞的妻子兒女和媳婦都幫同工作，可是據我們的推測，如果挪亞不得着家庭的互相合作，那只方舟，決不能造成的；若是挪亞一人造成的話，上帝決不會使不合作的人同進方舟。所以在聖經中載明挪亞一家八口同進方舟，所以斷定造方舟的時候，由八人共同合作，毫無疑義。

要成爲一個基督化的家庭，必須如此實行方能名實相符。如要明瞭此點，現在再比喩如下：大家都聽到過，一個音樂隊的組織，人數少則四五人，多則幾十或幾百人，他們各奏各技，如梵鐘鈴，大提琴，小提琴，鋼琴，風琴，喇叭，銅鼓，等等。樂器雖各不同，但是每一個人同奏着一個歌曲之樂譜，同聽從一個指揮者的領導，那末其聲調和諧，抑揚悅耳，足以感動人心，陶冶性情，價值無量！反之，如各奏各調，不聽指揮，那末，聲音混亂，嘈雜不堪，令人煩惱。基督化家庭亦是這樣，如我們都按照聖經教訓，作爲規章，依據基督的能力，來指揮我們的生活，那末在一個家庭裏，人數不論多少，均能融融洩洩，共同生活，這樣不但自己能得到益處，推而廣之，更能造福於社會國家。

基督對於共同生活的教訓，不外乎互相尊敬，互相服務，互相愛護，互相寬恕等方法。但願全世界每個家庭，都能依照此方法實行，必能得到上帝的稱讚，和挪亞家同受上帝的讚許，那麼，天國降臨到地上，如同在天上一樣了。

家庭週分題材料

(鄉村教會適用)

(甲)引言

往年的「家庭週材料」，並沒有分爲「城市」與「鄉村」的兩部份。大概都寫成極簡單的文句，都包含了極豐富的內容。對於鄉村教會按照「家庭週」的建議，分爲七日舉行，每日討論一個分題，感覺到有囫圇吞棗不易消化之弊，並且材料太多，每日擬定的程序又是十分充實，以致有些主領聚會的人，不加思索地（甚至不肯預先去作準備）就把這些既成的材料，拿起小冊子，照上面所印的一字一句唸出來。果然是舉行了「家庭週」，開完了每天的會，却不過是敷衍了事，與實際的家庭生活毫無裨益。所以今年試行一下，將較充實的材料用作「城市教會」及較大的鄉村教會之用。再根據總題，略述綱要，別爲一章，以供較小之鄉村教會作爲參攷。

(乙)聚會

鄉村教會可以擇定十月二十四日或三十一日（主日）作爲「家庭主日」，再在週日中選舉一個下午作爲討論其他問題之用。

（1）主日崇拜程序

一、唱詩——普天頌讚五一〇首天恩歌，或普天頌讚四一首尊主歌
二、禱告——爲今天的聚會，感謝上主的恩典；

爲基督徒的家庭，感謝上主賜福；

爲各家庭及教會中的男女青年，祈求上帝引導；

爲基督化的婚姻，祈求上帝成就。

三、讀經——歌羅西書三章十八至廿一節。

以弗所書五章二十二至三十二節。
彼得前書三章一至八節。

四、講道——題：基督化的婚姻

（講員可以參攷本小冊內的各題目，自行擬定講道大綱及內容，以切合當地實情而作演講，並着重於「基督化」方面。如能提出幾點可以實行者，則更佳。）

五、唱詩——普天頌讚四二七首基督化家庭歌，或本小冊中的詩歌。

六、獻捐——(如有特別捐款，於此時奉獻。)

七、禱告祝福——散會。

(2) 週日聚會程序。

特會衆到齊後，即先有安靜，然後唱詩禱告，再由主席報告，介紹題目後，即可由主領人演講，或領導討論，或表演。會末再有唱詩或禱告，即散會。程序以簡單興趣為上。

(丙) 材料

為配合「掛圖」詳為講解起見，茲根據該兩掛圖中所述之詞句，以介紹「基督化的婚姻」與會衆。

(1) 選擇配偶的標準

我們要想組織一個美滿的家庭，必須在成親之先，慎重選擇我們的配偶，何況「基督化的婚姻」呢？豈不要更加注意嗎？所以談起婚姻大事，先得要考慮到配偶的選擇。

從前我國一向是「父母之命，媒妁之言」而成親的，如果是「門當戶對，身家清白」的話，那麼祇要算一算乾坤兩造的命，擇一個皇道吉日，就可以行聘迎娶。却不問男女青年見過面沒有？雙方的個性怎樣？當然也有開明的長輩要注意到男子身體是否健壯？女子容貌是

否秀麗？男子是否勤儉工作？女子是否安份守家？但是決定婚姻的大權，在父母或長輩之手，男女青年的當事人都少有提出商討之餘地；也因為社交風氣未開，年稚無知，也祇有含羞默許，不願啓口的。

至於一般目前自稱爲時髦的青年，則每每不顧長輩的勸告，自以爲「戀愛自由」，「婚姻自主」，自己盲目地去胡亂交友，任意結合。因爲男女青年如果沒有長輩的指導，沒有基督教的信仰，每每易於順從情慾，放縱而行。祇要看見對方如花似玉的美貌，修飾華麗的衣着，即易「一見傾心，再見鍾情」，而恐抑不住情慾的衝動，也很多有先結子而後開花的，未開張而先行交易的。如果任此放浪而無基督化的婚姻標準，則道德墮落，倫常盡失。最近美國的教會亦特別注意到這一方面的防止，企能引導男女青年走入基督化婚姻的正軌。

那麼，基督教化婚姻在選擇配偶方面有什麼具體的標準呢？我們以爲父母和家長很可以在子女婚姻的事上，作個顧問；戀愛和結婚要男女青年自己作主，使他們認識婚姻乃終身大事，不可以隨便馬虎的，終要以耶穌基督的「愛」的教訓存在心中，彼此相待，彼此交友，彼此漸漸認識，到了時候，有結婚的需要時，則言及婚嫁。在各種選擇配偶的標準中，我們這裏僅提出四個原則：

(一) 相同的宗教——最好雙方都是基督徒，有相同的宗教信仰，結合成家之後，可以

有個很美滿的基督化家庭，奉基督爲此家之主，則闔家融融洩洩，齊在主愛中。如果尚未受洗進教的男女朋友，應該先引導他或她信耶穌做基督徒。在主裏面結爲夫婦是最完美的。所以有人送賀禮，封套上寫着：「主作之合」。

(二) 相合的志趣——婚姻如果完全建築在物質的基礎上，則此物質基礎一破壞，整個婚姻即隨之而破裂。「嫁人」不是「嫁錢」，所以我們可以少考慮家財如何，地位如何，聲望如何；却要多思想到「對方」的人品怎樣，志趣怎樣。這裏所說的「志趣」，要相合，却不必盡相同。因爲世上沒有兩個人是完全一樣的。祇要雙方的志趣能夠相合，可以截長補短，以柔克剛，相生相成，即可以有美滿的婚姻。加之婚後的生活如果能夠有很好的適應，則亦可以補救而臻於真美善的境地。

(三) 都身心健康——有健康的身心，才能有快樂的家庭生活。若是有疾病或神經失常，不可以匆忙地完成「好事」。本來婚姻是件樂事，萬一因身心健康壞至不可收拾，則反而遺憾一生，成爲苦事了。因此婚前應當去醫師那裏檢查身體，看看是否可以結婚。記得有人說過：「醫生證明的健康證明書，在結婚的時候，比學校的畢業證書更爲重要。」

(四) 都需要子女——中國俗語：「不孝有三，無後爲大。」結婚的最基本的目的是「延續後裔」，即是「傳種接代」。子子孫孫，則家族得以綿延，世人不致於絕種。所以選擇配

偶的時候，這一條亦是要緊的，在心理上男女雙方都覺得有生兒育女的需要，則結婚後方能產生所希望的活潑的兒童。不但需要有子女，更需要教導子女們能夠好好的生長。若有單單求自身肉慾的滿足而有婚嫁，則亦是「自私」在作祟。

選擇配偶的標準，約有此數端，願我基督徒青年注意及之。

(2) 婚後夫婦的責任

基督化的婚姻，不僅止於結婚之日，而應於婚後有適當的協調，即所謂「基督化的家庭生活」。現在略述婚後夫婦的責任，以供各家之參攷，期能「琴瑟和諧，白首偕老。」

(一) 宗教生活——夫婦既為基督徒，則除個人的靈修生活之外，夫婦應有共同的宗教生活，以培植各人在屬靈生活方面的長進，一同有屬靈的親密團契。

(二) 安慰鼓勵——做人難免有困難失意的時候，最親密的人莫過於「床頭夫妻」，所以有煩惱的時候，予以安慰；軟弱的時候，加以鼓勵。彼此以對方的憂樂為自身的憂樂，事事時時替對方着想，則夫婦相敬相愛，彼此安慰鼓勵，過着化適為順的日常家庭生活。

(三) 子女教育——「養」子女，是夫妻雙方的責任；「育」子女，亦是父母兩人的職責。養而不育，則父母未盡其天職。是以子女教育並不可以由父或母單方負責，應當由父母共同負起這個教育的責任來。別人如看到兒童「活潑天真，循規蹈矩」，則令人想起了兒童的父

基督化的婚姻

五八

母，那是多麼的榮幸呀！生育子女亦須有計劃，不可因貪戀縱慾，而有了無力養育的子女。
(四) 日常家務——「家」是夫婦倆人的，家中的瑣務亦不應讓女人單獨負擔，丈夫雖多半在外謀生，返家後亦應與妻子協同處理日常家務。妻子對於丈夫在外的辛苦有所了解，丈夫對於妻子在家的勞碌亦表同情。這樣倆人同心合意的來進行家務，那家如何能不整齊順適呢？

(五) 家庭經濟——經濟是養家的必需條件，夫婦應共同負擔，大家明瞭家中經濟，如何收進來，如何用出去。切不可彼此隱瞞，藏「私房錢」。更不可一方勤懇賺錢，刻苦節用；對方却任意揮霍，毫無計劃。有話大家商量，有苦同當，有樂同享，家庭經濟由夫婦共同計劃，大家有進款，有錢為大家用。

(六) 健康衛生——這包括身心及環境的衛生健康。對於飲食，衣着，住處，等等，夫婦都有責任，一方面為自己打算，同時亦顧到對方。要知道，「婚姻」是兩人的共同事業，要兩人共同担负起來的。大家愛清潔，講衛生，快樂健康，真是「人間天堂」。

婚後夫婦的責任，已略述如上，要之，切不可作「紙上空談」，而必須在基督徒家庭中予以切實的運用。

附 錄

這裏附印了幾篇補充的材料，各有其中心的題材，可供各領袖之參攷。
尚有其他參攷書籍，詳見附錄（三）。

（一）補充材料

一個快樂婚姻的良箴

Joshua Lotin Liebman
林 永 倭 意 譯

爲了每個人有其獨特的個性，因此每一青年男女必須自己尋求一個具有創造典型的婚姻形式，並沒有一種固定可循的規則。不過每人生長的環境和他的個性雖有不同，而實際上還有若干問題爲共同的渴望和需求，一個快樂的婚姻就是一個很好的例子。

我們在未討論怎樣得到快樂的婚姻之前，我們要先認識幾個基本的事實：第一，人類是最完全的，只有天父是最完全的。第二，小時家庭的生活，是未來快樂家庭的始基。從這不完全的人性和兒童生活的時期的兩件事實看來，我們再討論到什麼是一個快樂婚姻的良

篇。

一、情感的控制 要達到一個快樂的婚姻，首先要注意到情感的控制。能夠抑住自己錯誤的要求和不可能的奢望，而真正知道一個美好的婚姻，交集着歡欣和憂痛，愉快和缺陷，惟能共患難，同喜樂，才能成爲圓滿。

二、健康的注意 許多家庭不能得到美滿快樂的主要因素，多半由於忽略身體的健康，戕害自己的生命。若是你會讀過巴舒和陶維思合著的「每日生活中的個人問題」，或孟羅和李白合著的「快樂的家庭」，你可以知道許多男女青年毀了自己的身體。許多兒童也因爲受家庭中父母的縱慾，貪戀肉身之樂的影響，到了長大的時候，便同樣戕害自己的生命。

身體和精神的健康都很重要，爲了要建立家庭中間彼此的幸福和快樂，需要彼此對於健康生活的注意，以創造富有新的氣象的家庭。

三、心理的融洽 夫婦之間極需乎心理上彼此的融洽，真的，在戀愛的時候很難說出爲什麼彼此愛戀，就是家庭中的父母也往往不很知道。有時，患神經病的人與另一神經病者相戀的時候，偶然也使婚姻得到成功，因爲心靈深交的相愛是很重要的。

快樂的婚姻或是由於兩性的性情各異而起調和的作用，例如男的方面，他從小的時候起，便是在家庭中養成一種操權孤行的性格，而和一個非常柔弱、依賴性很大的女子結婚，

彼此的性情，因爲剛柔相濟，相安無事。有時，男的具有柔弱，女的具有剛強的性格，也能彼此相處得很好。不過，最好的例，就是兩性能以平等相視，爲生活的伴侶，爲工作的同志，表現在家庭和社會的中間。

我以爲在婚姻的條件裏，有兩個最大的需要，就是愛情和地位。所謂愛情，指着一種情深的摯愛，彼此了解，和熱切的信賴。有很多的婚姻，在婚前傾慕得如膠似漆的甜蜜，一過了蜜月的時間，便開始厭倦着兩性的生活。不但，婚姻須建立在真正的愛情上，就是夫婦之間，彼此尊重其地位，也是非常重要的。

這裏，我願意提起一個富有意義的故事，證明要使婚姻得到樂趣，彼此性情的了解，是十分需要的。這故事是說有一個年青的建築師，他有種自卑的心理，當他和一個女子結婚的時候，這女子却是生長於一個不幸的家庭裏，她的家庭中有父母和一個妹妹，可是她的父親對於她的母親和她兩個姊妹的感情是非常疏遠的。這一對年青的夫婦，開始他們小家庭的生活，初時都具有一個理想的夢在前面。但是，當日子長久的時候，這一建築師便想從其事業中，來克服他的自卑的心理，所以，他用着他的全力在建築方面和別人競爭，以取得他的社會的地位。惟他的妻子却不能了解他，以爲他對她的愛情冷淡了。彼此間因了這誤會，感情更像築起一層牆，隔離得越遠。

基督化的婚姻

六二

最後，他們由於宗教信仰和心理上的感應，彼此開始認識更深刻的真理。她的丈夫了解她的猜疑心理的起因，由於她的小時受着父親的影響，所以，當他忙於工作的時候，不能用他的深情，使她怡悅，便起了一種懷疑的心理，怕是重演那小時不幸的家庭的悲劇。從此，她也開始了解她的丈夫的自卑心理，怎樣以伴侶的方法，協助她的丈夫在事業上的成功。

兩情繾綣如初，互相保證，欣慕，和深刻的了解。從彼此勸勉，醫治了受傷似地的感情，得到人生的樂趣。

心理的饑渴者

我們為什麼需求愛情和地位，因為人類是很複雜的，不只是原子與分子所成的集合體而已。每個人無論他的地位怎樣重要，或是他怎樣成功，惟是有時卻有一種感覺，就是他要賴着他的賢內助，如同他在小的時候，倚賴着他的母親一樣。同樣地，每個女人需要她的地位，和滿足自己的欲望，她需要顯明她的能力，希望同男子一樣對於事業有所成就。

在美滿的婚姻中，做丈夫的人需要鼓勵他的妻子能夠發展她的才能，不是要她來成全自己的事業。她也可以從事於藝術、音樂、社會福利工作，或社會服務，正如她可以料理家務，這樣，她便能夠得到她的需要。做妻子的人也能明白她的丈夫需要他的社會的地位，互相協助，信賴。所以，愛情和地位是家庭中的最重要的維生素，缺乏它，家庭的生活便枯涸

建立一新家庭

其次，使家庭得到快樂，便是取得適當的獨立和適當的相互依賴。許多做父母的人因為沒有經過感情的愛戀，所以也不允許他們的子女有感情的談論愛情。甚至有的做母親的人在她的兒子結婚之後，還是要她的兒子聽她的话。同樣地有些做父親的人，在他的女兒出嫁之後，還是不讓她有獨立的自由。

我對於新婚的人要說一句忠告之言：「你做新娘者，你不要失望，你的丈夫的母親不能很快地改變她的態度和她的期望，她對於她的兒子不知道曾費了多少的心血，曾給他多少的愛心，有時在不覺之間得罪於你，正如她愛你一樣，你要寬容忍耐。」我也同樣告訴做新郎的人，你要學習怎樣忍耐以應付你的妻子的家庭。能忍耐，不但是美德，且是一種力量。

許多岳家干涉女婿的家庭，以為是懷着一種善意，卻不知這是一種束縛他們的自由，這束縛必須解除它，讓他們新的家庭與舊的家庭之間，能夠彼此互相尊重，互相敬愛。一位名心理學家魯文先生曾這樣說過：「每一新家庭就是一小社會，這一共和社會是由兩個好公民而建立的，它不要他人干涉，需要自決，作為發展與快樂的基礎。」

不但家庭事務需要獨立自主，而他們伴侶之間更需要彼此信賴。我們生活中間繫於許多

深深的結，當這結繫拆散的時候，便是離婚；離婚是精神上的潰敗，像是一顆石頭擊破了人生的窗櫺。所以，許多青年男女當其宣告離婚時，開始覺得他的居所，似空虛的貝殼；他的心靈，似失敗者的創傷。

改變錯誤途程

自然在深深失望的時候，家庭似走到黑暗的途程，函谷在前，心寒意亂。這時，或是男的，或是女的，就想逃避這家庭。

是的，我們很常在煩悶的心情來到的時候，我們想逃避着工作，想逃避着生活，但當這心情成爲往事的時候，他的工作，他的生活的真正價值還是存在。所以，我們要正視現實，要有互相信賴的心，以解決家庭間的事件。若是我們自身不能解決的話，我們要就教於有經驗的朋友，或牧師，或心理學家，或社會福利工作的人員。

我們須勇敢地來改變錯誤的途程，讓我們坦白地尋求好的方法，以醫治創傷的心靈，以達到美滿的結果。

當一對男女新婚的時候，我們要這樣告訴他們：「你們現在是進去一個幼稚園，當你們初到幼稚園時，你們所知道的是什麼？沒有你們可知的。你們一定要經過多年的努力，然後你們才能取得高級學校的文憑，還要再經過多年的研究，你們才能對於事業有些成就，做

一律師，或是做一醫生，或是做一化學家，或是一個看護士。沒有一個人取得一個學士或是一個博士的學位，不是費去數十年不斷的研究和努力。為什麼我們把這人生藝術的部門中最困難的一科目——婚姻，和其他科目有大的區別呢？為什麼許多人想以速成的方法來取得一個快樂的家庭呢？你們要摒棄許多引誘性的試探，你們要去暫時的意念；你們必須投下更多的時間，耐心，和深思，以完成一個奇妙的伴侶生活。」

當兩個伴侶攜手走上人生的道路時，從一時的誤會，漸漸地改變轉為一個和諧的風侶鸞鵠，他們的快樂家庭，真是榮歸上帝。

基督教教育與家庭生活

海珥瑪講 畢鑄英譯

家庭生活之解體，實為全世界一極嚴重之間題，中國經九年抗戰，其間家庭之改變，問題更為嚴重。報章雜誌，日有見之。去年中華全國基督教協進會基督教家庭委員會有鑒於此，曾發函調查全國在抗戰期間家庭之變化狀況。華北瀋陽，華南廣州，福建，華西四川以及華東華中各地均有答題寄回。按調查所得，舊有家庭觀念多已為新觀念所替代。舊有家庭觀念謂結婚乃為傳襲家庭系統，生兒育女是為首要責任；其次則為尊長，至於家中個人有何價值，人格如何發展，則極少注意。

婚姻之「新」觀念，則完全相反：全爲個人快樂而着想。四川某中學生謂結婚乃墳墓，彼不願結婚而願終身從事職業生活。另一四川女生則謂結婚全爲快樂（Pleasure）；生兒育女尊長敬老，並非幸福（Happiness），而是個人生活之障礙物。有一大學女生在未畢業前結婚，婚後繼續求學，直至產期，嬰兒產生後，又繼續學業，直至健康儘失，抱怨終身。北平有一小組學生謂此類婚姻消息，昔日見之於報章，近日則發生於同學親友之間。身受高等教育而自願嫁作側室者，爲數不少。又有幾許年青女子輕易與男子結婚後，始知其丈夫乃爲有婦之夫。此種事實，不勝枚舉，人生悲劇，由此產生不知幾多！

離婚與從業母親（Career mother），均爲中美兩國目前家庭生活之嚴重問題。某一小學校長接讀其校友一信，謂彼已與其任教學校校長訂婚，不久即將舉行婚禮，因該校長已與其前妻正式離婚。心理學家謂此乃心理問題。兩人結婚之後，感覺對方愛情不足保障，因此離婚而再婚；如覺不妥，再行離婚，如此結婚離婚三五次，非但個人精神損傷殆盡，而兒女受苦更深。兒女愛母，亦愛父親，父母一旦分居，兒女如何生活？如父母另行嫁娶，二父二母，彼等更當何從？

從業母親在美國情形固然不好，然在中國，問題更爲尖銳。昔日中國婦女終日被「禁」於家中，今日婦女則另取極端：置家庭於不理，終日在外工作，將兒女送入托兒所，學校，

週末則互相會面一次，極少機會互相認識，互相團契。某一大學校長謂在該校內已婚女教授可分為二種：一種為婚後仍用自己姓名者，另一種則改用丈夫姓名。前者則重職業而忽家庭；後者反之，重家庭而忽工作。兩者不能兼顧，均有缺點。

教育對於是項嚴重問題，應取何種政策與行動？西方各國對此問題之應付政策與方法，中國未始不能仿效，美國政府為改善婚姻與家庭生活起見，特組織教育制度研究及調查機構，距今已有九年之歷史。去年該機構報告書中有調查一項：「汝受教育為何？」一萬男女中學生之答案，可總括歸納為下列三種：

(一) 學習如何與家庭和睦融洽，如何作家庭良好分子。

(二) 學習將來如何謀生，如何訓練和啟發職業興趣與技能。

(三) 學習如何實行理想婚姻。

美國現有四百多所大學皆備有課程，準備學生將來之家庭生活，學習如何能以改善及保持幸福與理想之婚姻與家庭生活。並有數處大學以婚姻家庭關係，兒童訓導，家庭會議等科列為必修科，以廣效力。美國康乃爾大學備有此項課程已有十二年之歷史，據調查所得，每年有一百左右學生選修婚姻課程；婚後調查，僅百分之二、三有離婚案件。教育確有助於學生將來之家庭生活。

瑞典國之家庭問題，乃在求人口平衡。瑞典政府特派專門委員以十年光陰研究該國之生產率與死亡率。結果查得該國人民因經濟關係，結婚過遲，致生產能力之最高峯已過，更有幾許人民以年齡過高，不願結婚。瑞典政府有鑒於此，乃設法在各級學校設辦關於婚姻及家庭各項課程。後因戰事爆發，未得實際效果。

基督教教育對於青年與家庭生活應有何種特殊責任？教育之重要工作乃在發現與導引學生之各種興趣與需要，而在學生各種興趣與需要中，婚姻問題則佔重要地位。男女學生因在家缺少同情了解，在校未得正當指導，常有在外另找機會相見等事。男生願意認識女生，女生希望能覓得可愛對象，學校若忽視此點，基督教教育實未能盡其完全職責，有一所女校學生對於婚姻問題曾提出五十餘項問題，該校教職員多數為未婚中年婦女，聞之甚為驚駭。彼等從未想及在學生腦中存有此種思想。

學校教職員在思想行動上均可為學生榜樣。有一大學教授由美國留學得博士學位歸國。而太太從未享受教育權利，該大學教授非但不願聽從友人之勸與妻離異，更積極勸導夫人從學讀書。經數年之努力，其夫人已與前判若兩人。

大學學生多數在畢業後不久結婚，然亦有在求學時組織家庭者，學校當局應注意該班學生，勿使之再與女生有婚姻上之周旋，同時並設有婚姻與家庭生活等科目，灌輸婚姻神聖觀

念，導引學生切實勵行基督化家庭生活。在校已有之相關科目未始不能利用，如社會學，公民學，生物學，教育學，心理學，家政學，宗教等科，皆與家庭生活有關。

關於檢討基督化家庭之各項文字，吾人辦理基督教教育者，極宜注意。本會某同事曾用一月工夫調查研究上海各書攤所陳列書報雜誌，其中百分之八十以上均屬桃色故事與消息。基督教教育對於婚姻及家庭生活文字之貢獻，其責任甚為重大。希望各同道格外努力，多多貢獻。

總上所述，吾人在解決青年婚姻及家庭諸問題上，負有極重大之責任，否則基督教教育僅收偏面之成效。發展青年之整個人格，教育青年之一生事業與活動，乃基督教教育之全部工作。

婚姻的控制

——離婚問題新解答——

帕爾瑪(Gretta Palmer)原著
全國基督化家庭委員會選譯

美國每年就有六十萬對夫婦鬧離婚案件。假如在他們結婚以前，有一位良好的結婚顧問指導他們，我相信這數字至少可以減少三分之一。通常，這種最有力的指導，就是忠告他們

說：「等待些！」「暫不要結婚！」

密蘇里州哥倫比亞城有個斯蒂文女子學院。該學院很注重美國婦女生活的訓練。學院裏的導師，時常拿以上的「忠告」指導女生。因此，在全國離婚比率高至三比一時，而該校畢業女生的離婚比例，却只佔十八分之一。且最近查看該校畢業生名冊，她們鬧離婚的尚不及廿分之一。

該校「結婚準備課程」係由享利普孟博士所籌劃開設的。女生們除在課堂聽講外，還能得到個別的指導。普孟博士上課時，常常告訴女生們說：「你們若要做一個律師或女演員，非用長時間去加以準備不可。結婚也必須有準備的時間。你們若能多等上一年，和你們的愛人共同生活也必更加甜蜜了許多。」

該校導師的忠告，係根據許多經驗得來的。他們認為下述的十種婚姻是不應該存在的：
(一) 短促相識的結合是自尋苦惱的：外表妖豔，一剎那的引誘力必會很快消失。根據統計，雙方在婚前認識達五年之久的，其婚姻的快樂，要比那只認識半年即結婚的大上二倍。只認識三個月以下即訂婚的離婚率，要比認識三年以上方訂婚的高着三倍。

有一位葛小姐，最怕戰時丈夫荒，而且她的愛人快要奉命遠征了。所以她要與一個剛認識六天的男子結婚。這實在是一種馬上結婚的極好理由。但導師勸阻她說：「像這樣一時衝

動的婚姻是不會幸福的。若雙方能在婚後認識清楚尚可補救，但婚後即繼之以長期的別離，成功的希望是很少的。」後來葛小姐聽從導師的忠告，沒有結婚。一年之後，他們彼此間竟失却了興趣，弄成不歡而散。

在平時也是一樣，一時的短見常促使情侶們草率地結婚。也有些情侶只爲了一時熱度的高漲就結婚了。他們的失敗是必然的。所以普孟博士堅決地說：「沒有理智作基礎的婚姻是建築在沙土上的。」

(二) 只憑函件上的談愛就結婚的也是危險的：瑪麗和狄克每日魚雁相通到兩年之久。他倆認爲在信件上已情投意合，當然可以在狄克遠征歸來後的一個禮拜內就可以結婚的。但當他們第一次見面時，彼此都發現羞澀和不安的狀態。這樣看來，只憑通訊的認識已足使他們彼此瞭解了嗎？

普孟博士堅決地說：「沒有！他們只瞭解各人的相片而已。他們所愛的是兩個紙上空談的戀人。但當他們忽然面對面時，就忸怩失措，不知說些什麼才好。他們仍然是陌生人。彼此間並沒有真正的瞭解。」

(三) 雖常接近，但不明瞭彼此的詳情和願望也是危險的：茉莉小姐和却利在大學裏有一段很密切的浪漫史。但茉莉小姐是一個「不事家務」的女子，毫無建設家庭的興趣。却利

却以爲所有做妻子的，應該都像他的母親一樣地善於處理膳食，和刺繡縫紉。他們二人的背景既不同，自然是同床異夢了。

幸而他們聽從了顧問的忠告，在未結婚前先去互相拜訪各人的家庭。使他們找出許多尚需互相適應的地方。並且使兩人更清楚地瞭解各人對於婚姻所寄的希望。這樣一來，他們的結婚雖遲了一年，但却免去了許多彼此不諒解的麻煩，過着美滿的婚姻生活。

(四)沒有爲婚姻犧牲的決心，婚姻也是不美滿的：鄭小姐在事業和婚姻上還沒有清楚的選擇——不知道把終生供獻給那一方面好。她忽然就和一位姓金的講起戀愛來了。她不經恩議的就回答金先生說：「好吧！我們就先結婚，至於事業或婚姻的先決問題，留待以後再說。」但她的婚姻顧問却忠告她說：「你在未決定前是不能結婚的。你若結婚，就得一半獻身家務，一半獻身工作。但你至少應當預先決定，當家務和工作二者不能相兼時，你要孰去孰從。」

(五)沒有經濟準備的婚姻，是容易動搖的：有一種大煞風景的事，就是情侶們紙上談兵的美夢，往往一遇見事實就會煙消雲散的。克拉和約翰尼都沒有錢，但急着要結婚。他們計劃着婚後雙方都工作，即使二人都擠在一間寢室兼餐廳的小屋裏，也是情侶的人間天堂。但婚姻顧問却警告他們說：「生了小孩子將怎麼辦呢？」因爲一生小孩，預算不夠，這一回

屋子就擠不下了。

在十對夫婦中至少有八對要生孩子。有些人想用生育節制方法，延緩生育時期，但這在生理和心理二方面都是危險的。因為按統計，有四分之三無子女的夫婦都離了婚，而有子女的夫婦離婚的尙不到三十六分之一。所以普孟博士說：「最好把訂婚的期間延長，直到經濟狀況許可時再結婚。這樣生了小孩就是大喜臨門，而不至感受到經濟的困難。」

(六)如果雙方有根本不能調合的因素，婚姻的前途必不圓滿：宗教信仰不同是不好結婚的——例如天主教徒和清教徒，猶太教徒和異教徒——如果勉強撮合結婚，則結果必不完善。據調查所得，這樣婚姻的破裂數字要比一般婚姻高二倍半。這都是因為他們的習慣信仰既不同，就成了白首偕老的絆腳石了。

(七)不應和失戀尙未斷根的人結婚：赫利亞小姐愛上了坤先生，但沒考慮到他最近曾與另一個女子訂過婚。坤先生也會鄭重向她聲明說，他已把訂婚的事忘在腦後了。但事實上，他還是有舊愛重提的危險，因為他初戀的情絲未斷，一觸即會復發的。

可是，她不顧導師的警告毅然地結婚了，並且馬上懷了孕。在這孩子還沒有生出來的時候，坤先生的舊愛復萌，竟和赫小姐離了婚，回頭來又和初戀的詹小姐結婚。他根本就沒有看到他自己的小寶貝呢！普孟博士評論他們的婚姻說：「他們失敗的因素，在結婚之日就已

經呈現了！」

(八) 為了避免某種困難而去結婚也必失敗：露拉小姐在一個大城市裏工作，不但對她的工作不感興趣，且乏朋友往來。後來得了一位男友，名叫窩爾特，二人不久即結婚了。他們的婚姻既無愛情更乏志趣。唯一的因素就是露小姐覺得一個人在旅館裏住着太無聊了，到不如找個丈夫陪陪自己好。結果婚後一年即離婚了。

普孟博士對此事評論說：「只有在婚前得到真正的快樂的人，才能在婚後繼續他們的快樂生活。人決不能利用婚姻去逃避她目前的其他困難。」

(九) 如雙方有不適應的因素，應在婚前加以準備：彼得是一個在農場上生長起來的男子，他除了農民的生活外，別無所欣賞。他的愛人愛琳女士是一個生長在城市的女郎。照理說，他們的婚後生活應該是黯淡的，因為他倆的背景太不相同了，各人興趣和習慣完全一樣。在這種情形下，普孟博士竟能使他們的婚姻幸福無疆。這到底是什麼原因呢？

因為他倆都能面對現實，知道需要互相適應，並且聰明地加以準備。愛琳小姐化了一個夏天去拜訪彼得的家庭。她每天早晨四時起床，幫助擠牛乳，學習操作着農婦們應做的瑣事。彼得特為她在城市附近設了一處農場，鄰居們都是性情相近的好人。並在預算中另撥一部分款項購買圖書雜誌，使她仍能時常與書報保持接觸。到今天，他倆的婚姻是頂成功了。

(十) 在婚前應當養成主婦的責任心和習慣：畢絲小姐是一個離不開父母的少女。她的愛人特德結婚後住在她家裏，與她共渡少女式的生活。導師給她的勸告是：她必須搬到一個遠離父母的城市去住，使她在少女的驚懼中多獲些成人生活的經驗。因為她像這樣一個人，不能獨立，非賴父母不能生活的女子，要是結婚的話，一定沒有成功的希望。凡尚未成熟的新人，婚姻一定是不樂觀的。她接受了導師的勸告，二年後才正式結婚，她竟變成了一個快樂的新娘。

這以上所舉的例子，是普通人所必須遵守的。至於身心特別健強的人，也或者能破例的在不美滿的婚姻中找到美滿，但這總是佔着少數。通常一般婚姻的失敗因素早已萌芽於結婚之前了。可是一般人多看不到這裏，直至鬧離婚時，才彼此推諉說：「他太妒忌了！」「她太吹毛求疵了！」「我們都已改變了！」

這些條件不足的婚姻，三分之一都失敗了。其實他們在未宣佈婚約之前，業已種下了必敗的種子——預先訂下了他們離婚的日期。

普孟博士說：「在未結婚之前，應當早給青年愛侶們以懇切的忠告和指導，及至婚後，那就不發生多大效力了。所以我們應當把這無上的恩惠——婚姻的控制和指導——分享給我們美國的每位青年男女。」

結婚最嚴重的危機

王東寶譯

你想到「一個孩子的誕生能夠變成一個危機」會覺得驚奇——這也爲着這個原因，那同齡的青年男女也明白，到結婚最快樂的片刻，亦能成爲最危險的時候。

史蒂汝遜說：「結婚還是一個戰場，而只是一隻玫瑰的安樂窩。」有些人就以爲他不過是諷刺，其實他是完全嚴正的，而且他是對的，他的意思僅僅是說結婚的成果，結婚的甜蜜，是一定要爭取和培養的。

約翰和瑪利可說是十全十美的青年人，並且是很好的相配的，但是如果有人說，既然這樣，他們應當順利的進到結婚生活，毋須得再緊張或努力了。那末這個人是生活在情緒的幻想裏的，實際的生活決不是這樣，像其他的丈夫妻子，這些良好的青年人將在他們的環境中，親自尋找必需的機敏、忍耐、和很大的自制，且時常預備與真的危機相對抗。

什麼是危機呢？我們或許想是一些本質上是壞的事，其實它本身既不是好又不是壞，它是一種事情，你知道他不能依舊如前那樣下去的一種狀況，你處置的方法會影響將來的，比過去更好或更壞。一個危機實在是一個對你的聰明與技能的挑戰，處置得好，這是一個機會，處置得不好，就變成了不幸。

在這篇文章中，我要考慮的是：我認為結婚的最嚴重的危機是什麼？我恐怕你不能猜中我的心意吧？這危機就是第一個孩子的來臨。

也許有些人要憤慨地對這個「結婚大事被描寫作危機」提出抗議，他們以為這一刻是履行婦道的重大時辰，真的，他們將要說：這還是快活得意的父母們之生活中的崇高的經驗，那就是產生他們聯合的結晶。

我也知道變做父母的經驗是奇異的，震驚的，和感動的，我發覺所有這些事情，但是那不能改換「也是在許多結婚中一個主要危機」的這個事實，這可以使丈夫和妻子的結合全美而加冕，這也可以把他們的結合放在炎熱的艱苦和強烈的試練中，所以如果約翰與瑪利是聰明的話，他們將要預備應付光明與預備應付驚嚇一樣。

讓我們來看這件當它實在的事：

第一次做父母的暗示將要臨到瑪利身上了，像影片或故事書中的描寫，她不願對丈夫提一個字，直等到她祕密地去看了醫生，且與他所有的女朋友們討論過這件事，那些女朋友約翰在時，就會想到他快要知曉這件事，而互相作起鬼臉來。然後當每件事都預備好了，環境佈置好了，於是瑪利將設法用靈敏而巧妙的暗示，來給她那遲鈍的丈夫，告訴他快要作父親這個事實了。

可是實際生活中很少發生像上面這種情形，瑪利不聽天使的話，這比較平凡得多，她的經期不準了，她便猶疑着這是延遲呢？還是有孕？盡可能的她要十分坦白的與約翰談論這事，除非她到醫生那裏檢驗是否有孕，否則在她確實知道之前，將要有一個月或一個多月的時間哩！在那一段時間內，她會陷於不安定的狀態中——沉在緊張的激動和恐懼的戰慄的交流中。約翰也會感到一些不安，不過他是男人，他不願為這事而如此的心神不寧。專注於自己的瑪利，便要對他的輕易關心別事而發起怒來，她或許以為他是有一點冷淡。

在相當的過程中他倆承認了這事實而安排下來，那等待的月分常常不是容易過去的，瑪利自然的專心注意在這件正在來臨的事情上，——這很難使她不去想它。約翰却不可能對這事有同樣感覺，因為這對於男人是不可能的，除非他是很週到與會得體諒的，不然約翰將覺得這全椿事情對他有點窒息。瑪利似乎離遠他漂開去了，她失掉了一些引人的姿態，或者她漸漸厭惡性交，因此他感覺受挫和惱怒了。

同時她有更多的要求，於是她必須做比以前多了不少的家務雜事，在後來的幾個月得放棄傍晚的一起外出，生活的範圍也變狹了，瑪利或許有了從前所沒有的古怪的善感的性情。雖然約翰勇敢地盡了他的義務，他還是不能避免的覺得這是乏味的討厭的，他或許甚至覺得內心有點不服氣，——固然那使他自己對這個事實也難承認的。

最後那漫長的月分快要過去，瑪利知道她的時間到了，在約翰必須離開她之前的那最後緊張的片刻，對於他倆具有深刻重大的意義，接着給他倆的是一小時一小時的不同的痛苦，然後烏雲消散了，太陽發出了榮光，這世界便充滿了美麗與歌唱。當他們帶了驚奇凝視着這一個弱小的孩子的時候，他們的心高飛到了天空裏，這個孩子替他們開了決活負責的新世界的門戶。

現在來了一場熱鬧的歡樂，道賀，禮物，孩子的提名，和親戚朋友的來訪，瑪利與約翰覺得大事告成的得意起來。

這些開頭的處於最高峯的緊張日子是騙人的，因為接着的下坡是這樣的不快人意，代替歡宴歌唱的是一場不斷的辛苦——葬的尿布，疲勞的晚上，擱置了工作，放棄了交際活動，瑪利約翰覺得他們被限制圍捆着，這是在他們結婚生活中的第一次經驗，看顧一個嬰孩是全時間的工作，即使他們還沒有知道的話，他們也就會發覺到的。

上代的父母籍着雇一個護士來免去他們慣例的責任，但是瑪利沒有這種可能。當然她也可以有一些簡單的幫助，那是指她的母親或者一些另外的親戚來與她住在一起。他們小家庭舒適的私生活，和他倆恬靜的在一起的快活時光的完美親密，因此告了結束，約翰感到所有早些日子的快活，已像夢一樣的消逝了，他便要苦思的回想——抖聳他的肩膀。

如果沒有擾他們的這位不速之客，那末他們會覺得情形迥異，你可輕易的說：「我們今晚去看電影吧！」便丟開了各種事情就去，在小汽車中消磨一個週末，一起去滑雪，舉行一個午後湖濱宴會是多麼有趣！現在呢，晚上出去是一件大大的行動，那是要前幾天計劃好的，要在週末把孩子交託到祖父母那裏去，差不多要帶一箱子的必需東西，所以他們不願這樣做，因為這太麻煩了。倘使瑪利堅持要約翰一個人去玩，那末她獨個人過這個黃昏便覺得寂寞淒涼；同時他在她費力的時候取樂，他自覺有罪似的，他們時時抑制他們的沮喪，因為他們永不可去譴責這個親愛的嬰兒。他們又沒有另外的任何事或人給他們抱怨，除了他們彼此責備。老實說，假使他們不大小心，他們自己會這樣做——互相發怒，因為內在積起來的懊惱總是要出口的。

我要提醒你，約翰和瑪利是特別好的青年人，並且是合於理想的配合的，雖然這樣，所有這些困難是很現實的，假如是一對沒有這樣相好或者這樣合適的青年，那末將有如何更的磨折呢？！

可是我們還沒有講完哩，因為這位新客的來臨，使這個小家庭的生活變得雜亂無章，而一張全新的生活程序表必須辛苦地排列出來，然而這些都是外界的事情，那結婚關係的內心情況又是怎麼樣的呢？

這裏也有許多麻煩，約翰是一個男子，自然的他要與妻子恢復性的關係，但在生產之後，該有一個月的時間或六個禮拜的時間的節育，約翰用他的毅力來接受了全部，但他渴望這個時間的過去是不能遮蓋的，他可以這樣十分明白的說。

瑪利可能有同感，但亦可能沒有，許多婦女在這個時候失去了性的興趣，有的對之發生一個絕對的厭惡，當分娩的經驗還新奇的在她們心神間的時候，她們大部分對性交有一種恐懼，她們怕在她們還不能應付另一孩子的時候又有了孕。所以這些因素成爲約翰覺得瑪利多少對性的態度有些變了的機會，倘使她明顯的對這事表示沮喪，他便要覺得難過和激怒，即使她似乎是依順他的，他亦會感覺她的改變，在不知其所以然的當中她冷淡下去了，她的興趣已被分散了，她不再像從前那樣把整個的她來談愛了。

處理得不得當，這種情形可引起真的麻煩，約翰感到被欺騙了，慍怒竄食了她的心。母心高漲的瑪利覺得約翰著重個人的快樂，他倆的內心互相的失望着。

或許比這個更糟的，是在生產之前夫婦間不能作一次滿足的性的調劑，妻子要遠離性的行爲但終不能履行，現在這復作交合的念頭真是討厭，萬一她不這樣講，可是她的態度已說明了，接着是強烈緊張的情緒，發洩在殘酷的吵嘴裏。

在另一方面也有難以調整的事，兩者互相間獨享的愛，一定得擴大範圍去擁抱一個第三

者，這個過渡必須謹慎處之，這危險是原來兩個人的聯繫，不會擴大到三個人的聯繫，却很可能排除了其中之一，與第三者結成新的二者的聯繫。在那個情況下，這被撤單獨的人當然已是父親，母子間的結合力大有力量，很明顯的這一定會這樣的，假使父親不能與那個新關係有些聯絡的話，他會感到自己被逐出在外了。

於是又有實在的麻煩了，說一個父親妒忌他自己的孩子，好像是不自然的；但是這現象常常發生的，造化並不賦予給父親那種母親對孩子的盲目的熱心，男子的行父道並不是天性，有時他需要一些幫助，才能成長他的父道。他如果感覺得有了孩子是剝奪妻子對他的愛，是危險的情敵，那末整個事情將完全成為僵局，他會變得妒忌，像大孩子一樣對那個新生的嬰孩發怒，因為那個嬰孩把他從媽媽的慈愛裏，有威風的地位上排擠出來了。當然一個懷妒忌的父親，不願像一個孩子那樣的天真爛漫地流露他的情緒，但是這隱藏的事實，甚至連他自己也不知道的，可使他們更是危險。

有一次約翰沉溺在這種不健全的情緒裏，他自己還要火上加油，瑪利不像以前那樣的關懷他了。「你自己預備早餐吧，親愛的，我與孩子起身後覺得疲倦了，……啊，約翰，我還沒有把你的襯衫預備好，因為却巧天氣好，我那時必得抱孩子出去。」這些對於約翰的受傷的精神竟像是針刺一般。「她不再真正愛我了，現在那個小孩佔有了她的生命。」他發怒地

對自己這樣抱怨着。

生活程度正在高漲，摩登年青人就會知道養一個嬰孩是很費錢的，常常要買一些新的東西，罩衣也要時時更換。約翰擔憂着如何使收入與支出相當，惟一可做的事是節省他自己的費用，沒有其他的門路可以通行。當然一個得意快活的父親是樂於爲他的孩子而犧牲的。但是設想他是一個不得意，又不快活，老是爲這個小侵入者篡奪了他的地位只覺得自己被遺棄冷落的爸爸，那將怎樣呢？

無疑的，約翰與瑪利能夠克服這些，我並不指出他們的結婚將爲了這一點而崩潰了，無論如何，沒有一個男子能希望根據嫉妒自己的孩子而得到離婚的。

是的，這太可笑了，因爲結果我們似乎不談關於把第一個孩子的出生當作結婚的危機。但在後來幾年中，當約翰與瑪利的結合神祕的碰到了石頭，他們的朋友親戚們都覺得震驚，那位婚姻顧問可以找到這個麻煩的真正的開端的日子，還遠在那個孩子的來臨之前，雙方帶了錯誤的態度以致兩者永不能重好，那潛伏了幾年的隱藏着的怒火，就在那個時候點着了，然後爆發成火焰，在那種情況中，就發現癥結的生長，這個癥結便慢慢地剝蝕掉了把夫婦繫在一起的那種互愛溫柔的聯繫。

第一個孩子的來臨根本上改變了結婚的性質，結婚是男女間互愛進入家庭收穫的茂盛時

期，這時期他們需要的是彼此專一，他們互相拉着手凝視着。但是他們現在必定要面朝着外，放開了手去包容另一個在他們的圈子裏——那個只會取利而不費分文的第三者。這是安樂自娛與愉快的告終。這時「愛」一定得變爲艱難的工作和克己服務，這些可以帶來人格的擴大和一種新的成就；然而這成就只能給與那願接受這些規例的人們的。

當造化在大多情形中賦予所有妻子變做母親必需的一切的時候，妻子也一定要擔負起使丈夫變爲父親的工作，這是婦女所需要學習的，在她的孩子正嚴格的霸佔她的時候，要她再負起這樣重的責任，的確是困難的。或許她是幸運的，她的丈夫是一個敏捷的學生，相反的話，她便因他而取得大大的痛苦。但是她可以相信：結婚的危機是關鍵在處置的成功與否之上，失敗便是填下將來困難的倉庫，成功便是安全地建築起將來快樂的基礎，這對於父親母親以及孩子的影響是同樣的。

教會牧師和教友對於基督化家庭生活應注意的各點

要想使家庭基督化，並不是一日之功所能完成的，我們必須用長時間去建立基督化的人格，加深男女雙方的信任和彼此間的欣賞，務求真正基督化家庭目標的實現。這樣才會把宗教的信仰和文化傳給子孫，使他們在態度行爲和生活上，把基督的精神表現出來。謹將各要

歸分類列下：

(甲) 基督化家庭的幾個重要條件：

- 一、藉着祈禱，與上帝同在，使全家的人覺得是主內一體。
- 二、承認婚姻關係是神聖和永遠的。
- 三、父母必須同心合作，去建設全家人的人格，和增進全家人的信仰。
- 四、藉着家庭以外的各種宗教教育，建設基督化的品格。
- 五、在家庭中務要養成民主化的精神和習慣，奠定國家民主政治的基礎。
- 六、在家庭中務要舉行有益的娛樂，並與社會有關的團體發生聯繫，藉以養成基督徒團契的精神。
- 七、育養嬰兒的母親，對於家庭的工作，應有充分的時間。
- 八、如自己的太太願在家庭外兼任某種職務時，丈夫應努力協助她成功。
- 九、應當有適當的家庭經濟，顧到家人的各種必要福利。
- 十、住處須適合於家庭的各種需要。
- 十一、家庭應有充分經濟的預備，以備死亡、失業、疾病、和老年之需。
- 十二、家庭飲食應有充分的營養，藉保健康，而利工作效能。

十三、有適當的衛生籌劃及醫療預防，藉保身心的健康。

十四、對於兒童的婚姻及家庭教育，應當從小即加以訓練。

十五、應當盡力使家人得到基督化家庭和職業的指導。

十六、家中應有適當的書報和收音機的設備。

十七、兒童們到了相當的年齡，就要使他們覺得全家人都是藉着基督交托在上帝的眷顧中。

家庭和教會雙方，都有實現上述基督化家庭必具的條件之職責，所以雙方必須密切合作，求其實現。

(乙) 家人在基督化家庭方面的職責：

茲謹將家庭的重要職責列下：

一、藉下列方法養成家人的宗教生活：(一)謝飯，(二)個人靈修；(三)睡前祈禱和講宗教故事；(四)家庭崇拜儀式；(五)家庭禮拜；(六)慶賀聖誕，感恩節，與其他之節期舉行；(七)有形式和無形式的各種宗教教育；(八)最重要的是父母務要在生活中把基督表現出來，藉作子女的榜樣。

二、藉着下列方法養成基督化的民主生活：(一)吃飯時彼此分享家庭的快樂；(二)在家中分工合作；(三)共同學習；(四)共同玩耍；(五)父母子女間充滿了友誼的

精神；（六）晚上家人歡聚；（七）家庭會議；（八）家庭旅行和假期；（九）家庭記事板；（十）家庭意見箱；（十一）建立家庭的習慣。

三、藉下列方法養成協助教會生活：（一）凡教會會議，全家應出席參加；（二）對於教會的各種計劃，都要努力贊助；（三）加強家庭和教會的聯繫。

（丙）教會在基督化家庭方面的職責：

- 教會要想使教會和教友的家庭雙方面都得益處，必須有下列以家庭為中心的工作計劃：
- 一、在教堂裏舉行教友家庭晚會，共同聚餐，娛樂，崇拜，交誼和演講。
 - 二、教會應舉行教友的聯合野餐，宴會，和草地聚餐等。
 - 三、在教堂裏開映關於家庭生活的各種電影和幻燈片。
 - 四、分發關於基督化家庭的印刷單張和小冊。
 - 五、表演有關基督化家庭的各種戲劇和遊戲等。
 - 六、設立基督化家庭報告板，書寫各種報告、詩歌和圖畫等。
 - 七、舉行全國家庭運動週及基督化家庭運動週。
 - 八、講授家庭須知課程。
 - 九、在主日學裏面注意基督化家庭的訓練，並舉行青年祈禱會等。

十、定期舉行父母俱樂部，藉資研究家庭問題。

十一、教堂裏設有家庭問題圖書室，以備教友們的參閱。

十二、盡量利用「基督化家庭」「靈修日程」，和其他有關家庭教育的書報，增進家庭的基督化生活。

十三、教會裏的各種工作人員——牧師，教師，監督，傳道人，家庭拜訪人，兒童教育專門人才——常至教友家中訪問。

十四、在教會裏舉行家庭會，並向家長介紹教會裏的各部門工作。

十五、舉行教會工作人員與教友家長聯席會議。

十六、舉行教友家長假期學校與聯合會議。

教會要想實現上列各種工作，自然要靠牧師的努力，這與牧師平素的訓練、興趣、和能力、有相當的關係。不過有些很小的教會是沒有牧師的，教友們自己組織的各種家庭工作也很有可觀。

(丁) 牧師在基督化家庭方面的職責：

對於基督化家庭工作有興趣的牧師，除了提倡上列各項工作外，他對於以下的工作也是非常重視的：(一)家庭拜訪；(二)基督化家庭的特別演講；(三)結婚典禮；(四)嬰兒洗禮；

(五)家長奉獻禮；(六)家庭奉獻禮；(七)最重要的是牧師應當以身作則，拿自己的家庭做教友的榜樣。

(戊)社會在基督教家庭方面的職責：

基督教家庭的工作，自然要教會、牧師、和基督徒家庭三方面負起重要的責任。但整個的社會在推進這項工作上也有很大的關係。例如：(一)法律在家庭方面的保障；(二)各種出版機關對於家庭材料方面的供給；(三)政府機關對於家庭方面的扶助；(四)學校與家庭研究會的家政訓練；(五)農場童子軍、男女青年會、對於家庭工作的合作。所以牧師、教會和基督徒家庭，除互相合作外，還得和社會上一般有關的團體合作，才能使基督教家庭的工作達到更圓滿的結果。

【附註】 上列各條係美國衛理公會全國農村生活會議(一九四七年七月)的議決案，他們認為美國現在的家庭已經造成了空前的危機，教會急應起來從事補救。農村為美國大多數家庭的所在地，所以教會工作應當特別注意到家庭問題。該會建議與教會有關的各種學校和教育機關，應當負起牧師和平信徒領袖在基督教家庭方面的訓練工作；並且衛理公會各團體在基督教家庭方面的一切活動，都要受會督會議的督導。

中國的家庭觀念和制度，正在新舊交替之中。新的還沒有建設起來，就遭到了十年的戰

亂，死散逃亡，家庭破裂。大戰之後，道德墮落——特別是性道德。本文不但適用於美國，對於中國現狀也很適宜。盼吾教會同工努力採用，共同推進中國教會的基督化家庭工作。

「家庭奉獻禮拜」程序建議

甲、「家庭奉獻禮拜」應有的準備：

本程序可作新家庭的奉獻禮拜，或家庭重新奉獻禮拜之用。

房屋內外宜打掃清潔，裝飾美麗。燈盞（或臘燭）放置於各處，以備適當時間之用。坐位宣佈置成圓形，中間宜有耶穌之像。收受禮物之處，須佈置燈光，鮮花，裝綴起來。家人到齊後，禮拜即可開始。

乙、「家庭奉獻禮拜」程序：

- 一、開會詞——「願平安臨到這家，和住在這家的人。阿們。」
- 二、唱 詩——（選一首大家都熟習的詩。）
- 三、靜 默——大家靜默，須知救主耶穌基督是與我們同在。（大家安靜片刻。）
- 四、經 文——「上帝愛世人，甚至將他的獨生子，賜給他們。」

五、感恩——我們一同感謝讚美主，因為祂為我們來到世界。

(每讀完以下的一句，大家同聲說：——「主啊！我們讚美你。」)

因你降生在卑微的馬槽裏，(主啊！我們讚美你)。

因你母親馬利亞的愛心，……。

因你的家住在拿撒勒村裏，……。

因你工作在木匠鋪裏，……。

因你祝福加拿的筵席，……。

因你訪問馬大和馬利亞的家，……。

因你和卑微的平民作朋友，……。

因你喜愛兒童，……。

天父，我們感謝你，因為你的兒子耶穌基督降生於世人的家，就像我們現在所處的這家一樣。願你祝福這住宅，和住在這屋裏的人。使這家庭充滿了平安和愛心。願我主耶穌基督永遠與我們同在。阿們。

六、認罪——(每讀完一句，須停一會，使每人可以默思認罪。)

我們要在主面前默想，我們曾犯過多少次的罪，……與人不和，……缺少愛心，

基督化的婚姻

九二

……自私自利，……不順從主道，……不彼此幫助……。

「我要起身到我父那裏去，對他說：我得罪了天，又得罪了你。」

「主，我們的父，我們在思想言語行爲方面都得罪了你。求父賜下憐憫，饒恕我們，加強我們抵擋試探的能力，幫助我們得勝過犯，奉主名求，阿們！」

七、祈禱——讓我們爲這家庭祈禱……爲在家裏的人祈禱……爲出遠門的人祈禱……

(提出家庭間每個人的名字，然後爲他默禱，以後家裏有一個人領着祈禱，爲特殊的恩典感謝，爲特殊的需要祈求。)

八、主禱文——現在大家同聲恭誦主禱文。

九、聖詩——普天頌讚四二七首基督化家庭歌。

十、奉獻禮物——(如有禮物，或捐款，可在此時奉獻。)

獻畢謝捐禱告：「天父，所有的好東西，都是你賜給我們的。現在求你收納我們的禮物，並祝福它專爲你的工作來使用，因基督的名，阿們。」

十一、聖詩——普天頌讚第九十三首古人喜樂歌。

十二、燃燈禮——(在唱詩之時，各人可以將各處已預備好的燈盞(或臘燭)都點燃，將光明照亮全家各處。)

十三、畢會詞——（回到原來的地方後，就讀以下詞句。）

基督是世界的光，阿們。

基督是家庭的光，阿們。
基督是心靈的光，阿們。

禱告：「慈愛的父，我們願將我們的家交托給主，作為主用。無論在何時何地願你祝福我們，保守我們。賜給我們喜樂的心，教導我們時常事奉你。使這家成為真正的基督化家庭。願它在黑暗中發光，為主作見證。願你的容光時刻照亮我們。自今直到永遠。阿們。」

建立快樂美滿的家庭生活

（洪）

要建立美滿的家庭生活並不是容易的事，不過我們不可因噎廢食，還得努力去追尋。下面有十個建議，願意有快樂家庭生活者請來一試：1.家人應當在一起玩：使家庭成為一個好玩的地方。夫妻子女在一起，說說笑話，猜猜謎，打打乒乓，下下棋，還可以一同聽聽無線電，出門散散步，池旁釣釣魚，其樂無比。2.合家慶祝節日：家人的生日，國家或教會的慶祝日，結婚紀念日，都是家人團聚的好機會。大家在一起佈置，自己做做點心，燒幾碗小

基督化的婚姻

九四

菜，或親手預備些禮物互相贈送，這樣可增濃家庭快樂的空氣。3. 分享經驗：每天所遇到的事，無論是可笑的，可悲的，或是有趣的，都可在晚飯時向家人傾談。這樣有樂同享，有苦同當，家庭可因此更加團結起來。4. 一起唱歌：一個人能唱出歌來，總是有生氣的。全家在一塊兒唱唱歌，真是一件寫意的事。5. 共同工作：不但在一起玩，在一起工作也真有意思。一起工作，又快又好。例如修理門窗桌椅，掘地種菜栽花，燒飯洗碗洗衣，大家分工合作，能夠培養子女愛家庭的精神。6. 彼此了解：父親在外邊奔跑，母親在家裏煩忙，兒女各有各的問題，要能互相同情安慰才是。7. 要邀朋友來家裏玩：這並不是說一定要請朋友來吃大菜，而是說，有時不妨弄些小菜邀請朋友，本地人，外鄉人，本國人或外國人，大家說說各地風光，或對各種事物的見解，可使家人放遠眼光，擴大胸懷，想到別人。8. 同去禮拜：一家大小，在星期日換上整潔的衣服，同上禮拜堂去。在崇拜中得到靈糧，可使內在的生命更加豐富，得到真的快樂平安。9. 一同靈修：星期日上禮拜堂去，其餘六天應該要有個時間一同靈修。吃飯時一同謝恩，存感謝的心。上床前，教兒女有益身心的故事或短禱。小孩子受這樣的訓練，到老也不會忘記的。10. 犧牲助人：在家裏省吃少用，把錢捐助別人。要知道助人為快樂之本。我們的力量雖小如燭光，但也可照亮鄰近的人。

以上這十個建議，已有人試過，很成功。有人正在試驗。你可願意得其門徑而入嗎？

(附錄二) 詩 歌

這裏附印了三類的歌：（一）基督化家庭（第一至五首）；（二）基督化婚姻（第六至十首）；（三）青年交誼會（第十一至十五首）。「結婚進行曲」可用第十首線譜彈奏。

（一）基督化家庭歌（普天頌讚四二七首）

- | | | | |
|------------------|---------|-----------|-------|
| （一）歡迎救主來臨， | 快樂家庭， | 奉爲無上嘉賓， | 快樂家庭； |
| 蒙主進入家庭， | 頒賜厚愛深恩， | 造成美滿天倫， | 快樂家庭。 |
| （二）古來幾許聖賢， | 快樂家庭， | 將主啓示傳宣， | 快樂家庭； |
| 父義，母慈，子孝，兄弟誼屬同胞， | 快樂家庭， | 道德教訓兒曹， | 快樂家庭。 |
| （三）夫婦同頌聖名， | 快樂家庭， | 同樣虔誠堅信， | 快樂家庭； |
| 孩童早歲歸神， | 藉主慈悲導引， | 領受豐富人生， | 快樂家庭。 |
| （四）求主時常教訓， | 快樂家庭， | 安慰，鼓勵，奮興， | 快樂家庭， |
| 愁時使有平安， | 樂時使思恩眷， | 合家隨主向前， | 快樂家庭。 |

(二) 樂哉家庭歌(普天頌讚四二四首，用普頌335調)

(一) 樂哉上主所居家庭 父子兄弟相愛相親 一主一道一意一心 合家服事獨一真神
(二) 樂哉家庭蒙主救恩 齊心禱告奉主爲尊 共將身心向主獻呈 作主活祭學主犧牲
(三) 福哉家庭奉主聖名 室中充滿歌聲禱聲 合家男女愛誦聖經 講論真道清潔和平
(四) 敬求天父恩上加恩 教我明白天倫人倫 愛慕上主盡意盡心 愛人如己奉道歡欣

(三) 基督化父母歌(調用普天頌讚三二五首)

趙紫宸

(一) 家庭和睦樂融融，上帝住在其中，父母相愛相體諒，夫妻情志相同，
朝暮聚集虔崇拜，做事既勤且忠，大人能作好榜樣，兒女自然隨從。
(二) 上帝賞賜好家庭，父母責任匪輕，平時教育子女輩，慎思更慎言行，
苦難同當福同受，上下彼此同情，更爲社會立模範，榮耀耶穌聖名。

(四) 基督化美滿家庭歌(調用普天頌讚三三九首) 何慈洪編(一九四四)

(一) 家庭衛生，天天實行。房屋內外，收拾乾淨。除滅蚊蠅，預防疾病。

(二) 產母嬰兒，特別照應。身體衣服，注意整潔。高尚娛樂。健康家庭。
人人讀書，智力益增。常識新聞，合家關心。名畫美景，陶冶性情。
圖書雜誌，助長見聞。有益集會，訓練心靈。追求真理。前進家庭。
(三) 互相服事，滿有愛心。犧牲自己，幫助別人。鄰舍客旅，款待殷勤。
爲主教會，立志獻身。盡忠報國，服務人羣。愛人如己，快樂家庭。
(四) 教友家庭，靈修要緊。天天唱詩、祈禱讀經。宗敎字畫，佈置一新。
飲食享用，感謝父恩。家庭禮拜，人人虔敬。和睦親愛。信主家庭。
(五) 全家合作，各盡本分。商酌家務，協力同心。尊老撫幼，互相愛敬。
物件愛惜，秩序遵循。共達目標，團結精誠。與主同工。美滿家庭。

(五) 勝利家庭歌（調用普天頌讚二七〇首）（鄉村教會適用） 何慈洪編（一九四五）

(一) 基督化家庭，相愛又相親，好父母，好兒女，快樂好家庭。
(二) 基督化家庭，人人講衛生，愛整齊，愛清潔，健康好家庭。
(三) 基督化家庭，禮拜謝天恩，多唱詩，多讀經，信主好家庭。
(四) 基督化家庭，服務有誠心，肯犧牲，互助好家庭。

(五) 基督化家庭，建設新鄉村，新生活，新生命，勝利好家庭。

(六) 完全的愛歌 (普天頌讚二二〇首)

(一) 完全的愛，超過人間的思想，虔誠信衆，向主屈膝頌揚，
爲此佳偶，求主厚賜恩無量，主作之合，恩愛地久天長。
(二) 完全生命，懇求爲他們保證，溫柔的愛，永久不移的信，
有恆的望，壯膽平心的堅忍，純潔天真，艱難痛苦不驚。
(三) 求使他倆，歡心消盡了愁心，求賜他倆，平安寧息世爭；
百年偕老，又加燦爛的前程，重見黎明，恩愛生命永恆。

(七) 齊眉歌 (普天頌讚二二一首)

(一) 新郎新婦 今日成婚 同宣海誓 共證山盟 會衆歡樂 謳歌頌主 賴主證婚 配合有憑
(二) 主命二人 合爲一體 終身偕老 永不離分 疾病相扶 患難相保 痛苦同受 安樂同臻
(三) 賴主祝福 婚姻成聖 快樂齊眉 同守潔清 神諾信約 道化家庭 有主同在 喜樂充盈

(一) 一堂來賀新佳偶 感謝真神作主張 一體同心遵聖訓 前行天路好相幫
(二) 長途若遇艱危境 彼此扶持立志強 困苦加添真力量 柔情雅意愛心腸
(三) 始終相敬如賓客 歡樂同歌意味長 有過相規善相勸 平安同享苦同當
(四) 物誘奢華難抵抗 豐富生活賴神言 家有嚴慈常孝敬 承歡菽水慰高年
(五) 聖靈默感休消滅 思想行爲慎自防 敬祝一生勤事主 雙雙蒙福享安康

(九) 婚盟儀典

(這是—九四八年五月三日鄭先生與楊女士婚禮的儀典，特轉錄於此。)

(1)序樂——管風琴獨奏

(2)一歌——迦拿婚筵 (普天頌讚二〇九首)

(一) 在昔迦拿婚筵席上 主曾親作嘉賓 可愛之主遠勝他人 此間求賜惠臨
婚姻盟約主已證明 永遠莊嚴神聖 主曾宣佈夫婦愛情 教會與主象徵
(二) 人生盟誓婚姻最聖 正似生命金繩 繫連二人相愛相親 世人莫敢離分

蒙主祝福任何境遇 此繩永無糾紛

憂慮分當隨時減輕

歡迎再次倍增

(三) 在主壇前雙雙屈膝 求主沛降天福

又使二人永享平安

仁愛潔清和睦

日後求賜天上榮冠

長享永恆歡樂

(3) 引進——婚禮進行曲

(4) 諮問——

(5) 付託——

(6) 再歌——創造奇功 (調用普天頌讚十一首)

(一) 仰看天空 浩大無窮 萬千天體 錯雜縱橫 合成整個 光明系統 共宣上主 創造奇功
東升西落 一輪紅日 是主太初 創造成績 他發光輝 照遍萬類 顯示上主 無窮能力
(二) 今天主徒 互約互盟 上主祝福 弟兄唱頌 今天主徒 心靈相通 欣享主佑 欣蒙恩寵
『我父作工 直到如今』我衆信徒 亦須做工 婚姻大倫 乃是創造 世人喜樂 上主光榮

(7) 盟誓——

(8) 互約——

(9) 祈禱——

(10) 宣告——

(11) 視福

(12) 三歌——萬靈回春（調用普天頌讚二一七首）

(一) 主內弟兄今一致 禮讚三歌歡欣 主已引領二忠僕
炎黃兒女蒙福澤 奉置俗儀凡塵 清心清手清性靈
基督劈開牢獄門 萬靈今日回春 基督指引新生路
願能朝夕共進退 願能心相輝映 願能果敢發主光
(二) 世道雖然多歧途 不棄主徒同心 走盡崎嶇不平路
齊眉生活並肩戰 隨主奮鬥前行 大小山崗削平
齊眉生活並肩戰 隨主奮鬥前行 我衆永遠常歌唱 求主賞賜永生

——禮成——

(婚禮後，佐以茶點，親友盡歡而返。)

(十) 結婚進行曲

結 婚 歌

Lohengrin's Bridal Chorus.

RICHARD WAGNER

mf Andante

新郎新婦攜手同行進入喜門愛情濃厚非常

才子佳人婚配相當奏雅樂唱和偕老永無疆

道德間進步心志堅強美占百花魁艷麗無

雙相慶賀鐘鼓樂之琴瑟友洞房花燭夜上天賜

A musical score for two voices (Soprano and Alto) and piano. The vocal parts are written in soprano and alto clefs, with lyrics in Chinese characters. The piano part is in common time, with bass and treble staves. The score includes dynamic markings such as *D.C.*, *p*, and *pp*. The lyrics are:

吉祥良女宜家室誠！
塔敬仰福壽無窮永遠偕儻
況福壽無窮永偕儻伉
永遠偕儻伉

(附錄三) 參攷書籍

【自宗教教育促進會教材中摘錄】

- | | |
|---|--|
| 1. 結婚之愛
Marriage Love..... | 全國基督教家庭委員會
<i>N C C H C</i> |
| 2. 兩性的控制
The Mastery of Sex | 魏德海著
<i>Weatherhead, Leslie D.</i> |
| 3. 基督化的婚姻觀
Christian Marriage..... | 薄玉珍著
<i>Brown, M. H.</i> |
| 4. 孕婦須知
The Chinese Mother's Book.... | 樂永玉著
<i>Howler, E.</i> |
| 5. 實用育嬰法
Information Pertaining to Children From Birth to one Year | 郝美麗著
<i>Hausske, A. C.</i> |
| 6. 婚姻與家庭概論
Christian View of Marriage and the Family..... | |
| 7. 基督徒家庭生活
Life in a Christian Home..... | 裴瑞芝
<i>Payne, J. E.</i> |
| 8. 基督化家庭教育
Christian Home Education..... | 巴狄德水
<i>Barbour, Dorothy D.</i> |
| 9. 近代基督教婚姻觀
Christian Marriage in a Modern World..... | 薄玉珍
<i>M. H. Brown and T. M. Chen</i> |
| 10. 人生的透視
To Know Yourself..... | 張蘋蘭著
<i>Dr. Helen Chang</i> |
| 11. 幼童教養法
The Child from One to Six, His Care and Training..... | |
| 12. 家
Home..... | 雜誌
<i>Magazine</i> |
| 13. 父母(一至六)
Parents | <i>Child Study Center</i> |
| 14. 女鐸
The Woman's Messenger..... | 月刊
<i>Monthly</i> |
| 15. 怎樣建設基督教家庭
What are Christian Standards for Establishing a Home?..... | 海珥瑪
<i>Irma Highbaugh</i> |
| 16. 基督徒夫婦的態度與責任
Mutual Christian Attitudes and Responsibilities of Husbands and Wives..... | 海珥瑪，費賓園臣
<i>A. B. Fraine and I. Highbaugh</i> |
| 17. 基督徒對於兒女應有的態度
What Should be the Attitudes of Christians toward their Children? | 海珥瑪
<i>I. Highbaugh</i> |

原
书
缺
此
页

(附錄四) 報告表

填表須知

- 一、有空格處，請填入數字。如不能得知確實數字，即請將估計之數字填入。
- 二、所有問題，請詳細填寫。
- 三、請用墨筆。填寫清楚。
- 四、請將填就後之報告表，抄錄一份寄至「上海圓明園路一六九號
中華全國基督教協進會基督教家庭幹事會」

報告表 (民國三十七年基督教家庭週)

(甲) 本教會家庭工作概況調查：

- 1 教會名稱：
- 2 教會地址及通訊處：
- 3 教友總數：()男教友()女教友()

- 4 教友中尙未婚嫁之青年男女總數()
- 5 妻子尙未爲信徒的男教友有多少?()
- 6 妻子不在一起的男教友有多少?()
- 7 丈夫尙未爲信徒的女教友有多少?()
- 8 丈夫不在一起(已故或在別處)的女教友有多少?()
- 9 與父母同住在一起的有多少家?()
- 10 父母親都是信徒的有多少家?()或估計()
- 11 每餐飯前都有謝飯歌或禱告的有多少家?()或估計()
- 12 常舉行家庭禮拜的有多少家?()或估計()
- 13 家中有聖經的有多少家?()或估計()
- 14 家中尙有其他教會書籍的有多少家?()或估計()
- 15 父母都能讀能寫的有多少家?()或估計()
- 16 貴處大會，區會，年議會，或總會，已否成立基督教家庭委員會(是，否)
有定期的聚會否？(有，否)
- 17 貴處教會有那幾種家庭工作：(家庭禮拜)(家庭拜訪)(父母會)(查經班)

(六) 貴處(會)（母德會）（婦女服務會）（家庭衛生研究會）

18 貴處教會家庭工作的負責人（牧師）（牧師師母）（西教士）（幹事）

19 對年青的父母，有那種工作？（青年團契）（婚前討論班）（伉儷團）（夏令營）

20 貴處有無舉行兒童禮拜？（有）（無）

21 每年十月第四週的家庭運動週，貴處曾舉辦否？（有）（否）

22 貴處學校中有無下列家庭的課程？（父母教育）（兒童教育）（家事實習）

（衛生學）（飲食學）（縫紉學）（烹飪學）——

(乙) 一九四八年家庭週工作報告：

1 你們舉行了那幾天的程序？大約每次有多少人參加？

2 對於本年度家庭週材料你們的感想如何？

3 請你寫一點對於編輯來年「家庭週」材料的意見和建議。

填表日期：

填表人姓名：

通訊處：

CHRISTIAN MARRIAGE

	<i>Page</i>
How to prepare for, and follow up the celebration of Home Week ...	4
Introduction of Panel and Symposium ...	8
Daily Topics: (A) For large City Churches ...	14
1st day—What is the meaning of Christian Marriage? ...	20
2nd day—Whose Responsibility is it to prepare youth for Christian Marriage? ...	22
3rd day—What are standards for the selection of mates?...	28
4th day—How to get acquainted? ...	38
5th day—What kind of Engagement and Marriages ceremonies? ...	45
6th day—What are the Responsibilities after Christian Marriage? ...	48
7th day—How to make adjustments in a Christian family? ...	49
8th day—How to live together in the Christian family? ...	50
(B) For Rural Churches ...	52
1st day—Standards for the Selection of Mates ...	54
2nd day—Responsibilities in a Christian Family ...	57
Appendix:	
1. Supplemental materials...	59
2. Hymns & Songs ...	95
3. Bibliography ...	106
4. Report forms of Home Work & Home Week ...	107

CHRISTIAN MARRIAGE

Christianizing the Home Week Pamphlet

Edited by the Christianizing the Home Commit
of the National Christian Council of China

Published by the Christian Literature Society, Shang
and the Christian Mission Press, Chengtu

基督化家庭週小冊

基督化的婚姻

編訂者 全國基督化家庭委員會

出版者 中華全國基督教協進會

上海圓明園路一六九號

發行者 廣學會

上海虎丘路一二八號

華英書局

四川成都四聖祠北街二十號

印刷者 集成印刷所

上海河南南路三六五弄十七號

(成都版)

四川成都四聖祠北街二十號

本會謹以此書，供——

基督徒青年男女，

基督徒父母，教師，

基督教家庭委員會，及

基督教會工作人員，

作為「基督教婚姻」研究參攷之用。